



Niederzier

intern

Gemeinde mit Geschichte
Gemeinde mit Zukunft

Amtsblatt der Gemeinde Niederzier
12. Jahrgang · Nr. 12 · 1. Juni 2012

Ferienprogramm 2012



Anmeldung zum Ferienprogramm
ab Montag, 04.06.2012
- Bericht im Innenteil -



Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des
Amtsblattes: Der Bürgermeister,
Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40
Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil
verantwortlich: Herausgeber: Porschen & Bergsch,
Am Roßplad 8, 52399 Merzenich
Telefon (0 24 21) 7 39 12, Telefax 97 24 01
www.porschen-bergsch.de
Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird
kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.
Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu
beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial
wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete
Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.
Auflage: 6.200 Exemplare



Mitteilungen der Verwaltung

Was ist los in der Gemeinde Niederzier

**Tipps und Termine
für die Zeit vom
2. Juni 2012 bis
17. Juni 2012**

Samstag, den 02.06.

Huchem-Stammeln 10.00 Uhr, Wald-Exkursion, Familienzentrum Nelly-Pütz

Oberzier 11.00 Uhr, „Wir bewegen uns“ – Tanz und Gymnastik für Alle, Sophienhof

Sonntag, den 03.06.

Oberzier 11.00 Uhr, Brunch Sophienhof

Montag, den 04.06.

Krauthausen 19.30 Uhr, Gemeindeversammlung Kirchengem. St. Josef, Alte Schule

Dienstag, den 05.06.

Huchem-Stammeln ab 12.00 Uhr, Wandertag nach Heimbach, Kath. Frauengemeinschaft

Oberzier 17.30 Uhr, Canapee-Abend, Sophienhof

Donnerstag, den 07.06.

Ellen 11.00 Uhr, Majestätschießen St. Thomas Schützenbruderschaft, Festplatz

Hambach Prinzen- und Königsvogelschuss (nach Prozession), St. Sebastianus Schützenbruderschaft, Schützenplatz

Freitag, den 08.06.

Oberzier 10.30 Uhr, Gottesdienst, Sophienhof

Samstag, den 09.06.

Oberzier 14.00 Uhr, Sommerfest Kindergarten Oberzier

Donnerstag, den 14.06.

Niederzier 13.30-16.00 Uhr, Sprechtag deutsche Rentenversicherung, Rathaus

Freitag, den 15.06.

Huchem-Stammeln ab 16.00 Uhr, Vater-Kind-Zelten, Familienzentrum Nelly-Pütz

Oberzier 10.30 Uhr, Gottesdienst, Sophienhof

Samstag, den 16.06.

Niederzier 5.50 Uhr, Nievenheimwallfahrt, bis 17.06., ab Pfarrkirche St. Cäcilia

Sonntag, den 17.06.

Oberzier 11.00 Uhr, Generationenmarkt, Tag der Offenen Tür und Trödelmarkt, Sophienhof

Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am 15. 06. 2012.

Mitteilungen (*bitte als Datei oder mit Schreibmaschine geschrieben*) sind bis

MITTWOCH, den 06. 06. 2012, 16.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,

Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 25, Neubau, abzugeben.

Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende

E-Mail-Adresse zu senden: athemanns@niederzier.de

**Private Anzeigen sind bitte direkt
an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!**

Einweihung der Urnenwand auf dem neuen Friedhof in Oberzier, Heideweg

Dem Wandel in der Bestattungskultur Rechnung tragend, mit neuen Bestattungsformen, die auch eine Grabpflege reduzieren bzw. nicht erforderlich machen, wurde jetzt auch eine Urnenwand auf dem neuen Friedhof in Oberzier, Heideweg, errichtet.

Die Einweihung der Urnenwand durch Pfarrer Andreas Galbierz soll am

Dienstag, dem 05.06.2012, 16.30 Uhr

stattfinden.

Zur kurzen Einweihungsfeier lade ich hiermit die Bürger und Bürgerinnen, insbesondere aus der Ortschaft Oberzier, herzlich ein.

Heuser

Bürgermeister

Die „Bergwelt Sophienhöhe“ wird vorgestellt

Öffentliche Informationsveranstaltung am 11. Juni 2012 in der Aula der Gesamtschule Niederzier-Merzenich

Um neue Arbeitsplätze zu schaffen, soll ein kleiner Teil der Sophienhöhe für den Tourismus erschlossen werden, der bislang noch nicht öffentlich zugänglich ist. Eine Machbarkeitsstudie, die der Kreis Düren, der Rhein-Erft-Kreis sowie der Bergbautreibende RWE Power AG in Auftrag gegeben haben, beschreibt das Projekt „Bergwelt Sophienhöhe“. Es sieht ein breit gefächertes Freizeit- und Sportangebot vor, das Besucher von weit her auf die 200 Meter hohe Abraumhalde des Tagebaues Hambach locken soll. Die Bedeutung der grünen Halde als Ausgleichsfläche für den Tagebau Hambach wird durch das Projekt nicht in Frage gestellt. Auch künftig können sich die Tier- und Pflanzenwelt hier geschützt entwickeln und Menschen ruhige Naherholung genießen.

Wer sich selbst ein Bild von dem Projektentwurf machen möchte, für den nun Investoren gesucht werden, hat dazu am Montag, 11. Juni, Gelegenheit. Um 18.30 Uhr wird die Planung in der Aula der Gesamtschule Niederzier/Merzenich, Am Weiherhof 22, in Niederzier öffentlich vorgestellt.

Immer da, immer nah.

PROVINZIAL
Die Versicherung der Sparkassen

Eine Tradition, die verbindet.

Seit über **175 Jahren** ist die Provinzial im Rheinland zu Hause und seit Generationen in vielen Familien.

Seit **50 Jahren** ist unsere Familie – inzwischen in der zweiten Generation – vor Ort für die Kunden da.

Zuverlässig wie ein Schutzengel.

Geschäftsstelle **Jansen & Jansen OHG**

Rathausstraße 9 • 52382 Niederzier

Telefon 02428 4772 • Fax 6569



www.provinzial.com



Sommerkonzert 2012

– Kulturveranstaltung der Gemeinde Niederrhein –

am Freitag, dem 29.06.2012
auf dem Rathausinnenhof der Gemeinde Niederrhein
unter der Gesamtleitung von
Eva-Maria Gaul




17:00 Uhr
Bühnenprogramm

19:30 Uhr
Symphonisches Orchester der
Musikschule der Gemeinde Niederrhein

21:30 Uhr Coverband „Absolut“



www.absolut-oldies.de



Freitag, 29.06.2012 21:30 Uhr



Open Air Konzert

Gemeindeverwaltung Niederrhein
(Innenhof)

Passwesen

Jetzt die notwendigen Reisedokumente beantragen Kindereinträge im Reisepass der Eltern

Durch die „Verordnung (EG) Nr. 444/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 28.05.2009 zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 2252/2004 des Rates über Normen für Sicherheitsmerkmale und biometrische Daten in von den Mitgliedsstaaten ausgestellten Pässen und Reisedokumenten“ (Fundstellen) wurden die Mitgliedstaaten verpflichtet, ab dem 26.06.2012 auch Pässe für Kinder in Form von Einzeldokumenten auszustellen.

Kindereinträge im Reisepass der Eltern werden daher mit Ablauf des 25.06.2012 ungültig und berechtigen das Kind nicht mehr zum Grenzübertritt.

Somit müssen ab diesem Tag alle Kinder (ab Geburt) bei Reisen ins Ausland über ein eigenes Reisedokument verfügen.

Für die Eltern als Passinhaber bleibt das Dokument uneingeschränkt gültig. Die Streichung des Kindereintrages ist nicht erforderlich.

Die von der Änderung betroffenen Eltern sind verpflichtet, bei Auslandsreisen rechtzeitig neue Reisedokumente für ihre Kinder bei der Passbehörde zu beantragen. Als Reisedokument für Kinder stehen Kinderreisepässe, Reisepässe und je nach Ziel Personalausweise zur Verfügung.

Dies gilt auch für Reisen innerhalb der Europäischen Union. Auch wenn in diesem Gebiet die Grenzkontrollen ausgesetzt sind, entbindet dies die Reisenden nicht von der Pflicht, ein gültiges Dokument mitzuführen.

Bei Rückfragen stehen wir Ihnen gerne telefonisch unter der 02428/84104 oder 84105 zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen
Ihr Einwohnermeldeamt

Neue Wanderkarte für die Sophienhöhe

Die Wanderkarte der Sophienhöhe ist in aktualisierter Auflage erschienen. Sie enthält jetzt auch die neu von der Bergaufsicht freigegebenen Wege und die zusätzlichen Rettungspunkte im Ostteil.

Die Karte ist unverzichtbar für alle, die auf den mittlerweile dicht bewaldeten Böschungs- und Hochflächen der Sophienhöhe unterwegs sind und sich nicht verirren wollen.

Die Karte kann kostenlos unter **0800 8833830** angefordert werden.

Wanderkarten können auch im Rathaus – Zentrale/Neubau – abgeholt werden.

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadensanierungen



**Malerwerkstätte
Elmar A. Klein**
Familientradition seit 1905

*Sämtliche Anstriche
auch mit biologischen
Farben*

Oberstraße 19
52382 Niederrhein
Telefon (0 24 28) 90 10 04
Telefax (0 24 28) 90 10 05
e-Mail: mail@malermeister-klein.com

über 55 Jahre



Sanitär- und Heizungstechnik
Kölnstraße 41 · 52382 Niederrhein
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

Ferienprogramm 2012

der Gemeinde Niederzier

Programmangebote für Kinder im Alter von 6 bis 13 Jahren, begrenzte Teilnehmerzahl.

	09.07.	Besuch des größten Spielplatzes von Europa in Bokryk Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 09.00 Uhr / Rückkehr: 17.00 Uhr Wetterfeste Kleidung und Lunchpaket mitnehmen!	€ 7,00
	10.07.	Besuch des Freizeitbades Erftlagune Sindorf Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 9.30 Uhr / Rückkehr: 15.00 Uhr Schwimmsachen mitnehmen!	€ 5,00
	11.07.	Rurwanderung mit anschließendem Besuch des Brückenkopfparks Jülich Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 09.00 Uhr / Rückkehr: 16.00 Uhr Wetterfeste Kleidung und Lunchpaket mitnehmen!	€ 5,00
	12.07.	Erlebnisbad Aquana in Würselen mit der großen Reifenrutsche Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 9.30 Uhr / Rückkehr: 15.00 Uhr Schwimmsachen mitnehmen!	€ 6,00
	13.07.	Wanderung zur Burg Nideggen mit anschließender Besichtigung und Mittelalterspielen Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 9.00 Uhr / Rückkehr: 16.00 Uhr Festes Schuhwerk, Lunchpaket und Regenkleidung mitnehmen!	€ 6,00
	16.07.	Naturkundliche Führung im Bereich der Sophienhöhe – Tagebau Hambach Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 09.45 Uhr / Rückkehr: 14.00 Uhr Festes Schuhwerk und Regenkleidung mitnehmen!	€ 3,00
	17.07.	Besuch des Freizeitbades Erftlagune Sindorf Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 09.30 Uhr / Rückkehr: 15.00 Uhr Schwimmsachen mitnehmen!	€ 5,00
	18.07.	Fahrt zum Phantasialand in Brühl Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 08.30 Uhr / Rückkehr: 17.30 Uhr Wetterfeste Kleidung und Lunchpaket mitnehmen!	€ 20,00
	19.07.	Fahrt zum Erlebnisbad Aquana in Würselen Treffpunkt: Bushaltestelle Gesamtschule Niederzier Abfahrt: 09.30 Uhr / Rückkehr: 15.00 Uhr Schwimmsachen mitnehmen!	€ 6,00
	20.07.	Abschlussveranstaltung auf dem Waldspielplatz Oberzier mit einem Lebend- Kicker- Turnier Treffpunkt: Grillplatz Beginn: 11.00 Uhr / Ende: 14.00 Uhr	€ 5,00

Tischtennis

Der Turnverein 1885 e.V. Huchem-Stammeln bietet im Rahmen des Ferienprogramms Kindern und Jugendlichen an, in der Zeit von **Montag, den 23.07. bis Freitag, den 27.07.2012** in der Turnhalle der Grundschule Huchem-Stammeln kostenlos Tischtennis zu spielen. Die erforderlichen Materialien (Schläger, Bälle, etc.) werden vom Verein gestellt. Turnschuhe sind erforderlich. Wer einen Tischtennisschläger besitzt – bitte mitbringen!
Anmeldungen nimmt Herr Lübben unter der Tel. 02428-4441 wochentags ab 17.00 Uhr entgegen.

Tennis

Der Tennisclub Schwarz-Weiß Niederzier bietet im Rahmen des Ferienprogramms Kindern und Jugendlichen in der Zeit von **Montag, den 23.07. bis Freitag, den 27.07.2012** auf der Tennisanlage in Oberzier, ein Intensivtraining – auch für Nichtmitglieder – an. Da auch ein gemeinsames Mittagessen vorgesehen ist, wird ein Kostenbeitrag von maximal 85,00 € (für Vereinsmitglieder) und 105,00 € für Nichtmitglieder gefordert. Mitzubringen sind Sportschuhe und Tennisschläger (falls vorhanden).
Hinweis: Bei Vereinsbeitritt innerhalb von 2 Wochen nach dem Intensivtraining wird das Mehrentgelt von 20,00 € erstattet.
Anmeldungen nehmen Herr Schlaugat, Tel. 02428-1529 und Herr Kallrath, Tel. 02428-4774 entgegen.

GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m³

Anlieferung von Sand, Splitt, Kies, Recycling-Material im Container

Eisen- und Metallgroßhandel (Annahme von Altmittel/Schrott)



Flach-Container-Dienst
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg

Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

Beachers Island

Erstmals in diesem Jahr bietet Beachers Island e.V. in der Woche von **Montag, den 23.07. bis Freitag, den 27.07.2012**

ein Intensivtraining in verschiedenen Beachsportarten (Beachsoccer, Beachvolleyball, Speedminton, etc.) auf der Beachanlage des Beachsportvereins in Krauthausen an. Dieses Angebot ist für Kinder und Jugendliche im Alter von 10-16 Jahren vorgesehen und auf max. 24 Teilnehmer begrenzt. Für dieses Angebot wird ein Kostenbeitrag in Höhe von 119, 50 € erhoben. Dies beinhaltet neben der Betreuung von Trainern in den jeweiligen Sportkategorien eine Vollverpflegung der Teilnehmer in der Zeit von 8.30 Uhr bis 16.00 Uhr. Auf Wunsch berufstätiger Eltern können die Kinder morgens schon ab 7.45 Uhr zur Anlage gebracht werden.

Anmeldungen nimmt Herr Michels unter der Tel. 02428/ 904090 entgegen.

Zu den einzelnen Veranstaltungen des Ferienprogramms sind eine verbindliche Anmeldung und die Zahlung des Kostenbeitrages erforderlich.

Die Anmeldung zum Ferienprogramm ist ab **Mo, 04.06.2012 bis Fr. 29.06.2012** in der Gemeindeverwaltung Niederzier, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 21, Burggebäude, Telefon 02428/84312 bei Frau Hürtgen und Herrn Abel zu folgenden Zeiten möglich:
Mo.-Fr. von 8.00 bis 12.30 Uhr
Do. von 14.00 bis 18.00 Uhr

Das Ferienprogramm ist ein Angebot an alle Kinder aus dem Gemeindebereich. Jeder kann sich zu jeder Veranstaltung anmelden. Die Teilnehmerzahlen müssen zur sinnvollen und ordnungsgemäßen Durchführung und zur Sicherstellung der erforderlichen Aufsicht bei den Schwimmveranstaltungen auf max. 85 Kinder und bei den anderen Veranstaltungen auf max. 130 Kindern begrenzt werden. Dabei wird davon ausgegangen, dass sich genügend Betreuungskräfte melden.

An den Schwimmveranstaltungen können nur Kinder teilnehmen, die nachweislich schwimmen können.

Sollten sich für die Schwimmveranstaltungen in der ersten Woche mehr als 85 Kinder anmelden, werden die Kinder, die nicht teilnehmen können, für die zweite Woche bevorzugt berücksichtigt. Bei Erreichen der max. Teilnehmerzahl je Veranstaltung wird das Anmeldeverfahren beendet.

Der Ortsverein der Arbeiterwohlfahrt (AWO) Ellen hat sich bereit erklärt, den Kostenbeitrag bei Kindern aus einkommensschwachen Familien zu übernehmen. Entsprechende Anträge sind bei der Anmeldung zu stellen.

Änderungen im Programm (Außenveranstaltungen bei strömendem Regen) werden vorbehalten.

Betreuungskräfte gesucht

Damit eine ausreichende Beaufsichtigung und Betreuung der Kinder gewährleistet werden kann, werden insbesondere Eltern der am Ferienprogramm teilnehmenden Kinder gebeten, sich als Aufsichtsperson zur Verfügung zu stellen. Dies auch dann, wenn eine Unterstützung nicht an allen Tagen des Ferienprogramms möglich ist.

»Ich bin unabhängig von steigenden Stromkosten – durch Photovoltaik!«

Ihr IBC SOLAR Fachpartner:

biederstedt
PHOTOVOLTAIK

Hahnswende 48 • 52372 Kreuzau
Tel. 02421/5558931 • Fax. 02421/5558932
Mail: pv-biederstedt@t-online.de

Werden auch Sie unabhängig mit Ihrer eigenen Photovoltaikanlage!
Ihr Fachpartner berät Sie gerne: www.biederstedt.de

DIE AUSSICHTEN SONNIG

IBC SOLAR

Öffnungszeiten für den offenen Jugendtreff

Die gemeindlichen Sozialpädagogen bieten für Jugendliche ab 14 Jahren zu folgenden Zeiten einen Jugendtreff an:

- montags:** 17.00-20.00 Uhr Jugendgruppe im Jugendheim Hambach
17.00-21.00 Uhr Jugendgruppe im Dorfgemeinschaftshaus Oberzier
- dienstags:** 17.00-21.00 Uhr Jugendgruppe im Jugendheim Hambach
17.00-20.30 Uhr Jugendgruppe im Bürgerhaus Huchem-Stammeln
- mittwochs:** 17.00-21.00 Uhr Jugendgruppe im Bürgerhaus Huchem-Stammeln
17.30-20.30 Uhr Jugendgruppe im Sport- und Kulturhaus Krauthausen
- donnerstags:** 17.00-21.00 Uhr Jugendgruppe im Dorfgemeinschaftshaus Oberzier
17.30-20.30 Uhr Jugendgruppe im Dorfgemeinschaftshaus Ellen
- freitags:** 14.45- 21.00 Uhr Jugendtreff im Bürgerhaus Huchem-Stammeln

- Im Jugendtreff könnt ihr Leute kennen lernen, im Internet surfen. Billard oder Kicker spielen, kochen, fernsehen, Musik hören etc.
- Touren mit dem Kleinbus planen wir gemeinsam.
- Erreichen könnt ihr uns unter sozialpaedagogen@niederzier.de oder telefonisch 02428/84311 oder in den Bürgerhäusern.

Wir freuen uns auf euch

Eva Jaek und Werner Heiderich

Jahrestreffen

mit den Partnergemeinden Vieux-Condé in Frankreich und Bleicherode in Niederzier

Im Rahmen der jährlichen Zusammenkunft zur Pflege der Städtepartnerschaften zwischen Vieux-Condé, Bleicherode und Niederzier trafen sich Vertreter dieser Kommunen in diesem Jahr hier in Niederzier.

Nach einem kurzen Rückblick auf das Geschehen des vergangenen Jahres wurden die Termine für 2012 erörtert. Dabei stellten alle Bürgermeister übereinstimmend fest, dass sie trotz begrenzter finanzieller Ressourcen versuchen werden, die Partnerschaft weiter zu entwickeln. Höhepunkt im laufenden Jahr wird ein sportliches Event sein, nämlich ein „Spiel ohne Grenzen“ am 24. Juni 2012 in Vieux-Condé.



Die Delegationen der Partnergemeinden aus Vieux-Condé und Bleicherode mit Bürgermeister Hermann Heuser vor dem Rathaus Niederzier

Sprechtag

der deutschen Rentenversicherung Rheinland

Das Service-Zentrum Düren der Deutschen Rentenversicherung Rheinland führt in Niederzier einen regelmäßigen Rentensprechtag am 2. Donnerstag im Monat durch, der diesmal am **Donnerstag, 14.06.**, stattfindet. Die Sprechtage werden in von **13.30-16.00 Uhr** durchgeführt. Terminabsprachen bitten wir mit der Zentrale der Gemeindeverwaltung unter **Tel. 02428/840** vorzunehmen.

Die Beratungen werden für alle Zweige der gesetzlichen Rentenversicherung durchgeführt, also auch für die Versicherten der DRV-Bund und DRV Knappschaft-Bahn-See.



WETTER W A R T[®]
QUALITÄT

52382 Niederzier-Oberzier • Forstweg 2-6
Tel. (0 24 28) 9 41 10 • Telefax (0 24 28) 94 11 45
info@rolladen-becker.de

Seit über 100 Jahren!

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8.00 - 17.00 Uhr
Sa. + So. freie Schau
Große Ausstellung



- Gebäudeenergieberater (HWK) staatl. anerkannt
- Energiesparfenster nach EnEV
- Sicherheits-Haustüren
- Markisen
- Rollläden
- Terrassenüberdachungen
- Wintergärten

www.rolladen-becker.de



Ohne Personalausweis bzw. Reisepass ist aus datenschutzrechtlichen Gründen keine Auskunft möglich. Sollte Auskunft für einen Dritten gewünscht werden, ist die Vorlage einer Vollmacht erforderlich. Rentenansprüche werden weiterhin durch das Versicherungsamt aufgenommen.

**WWW.
CHARTA-FUER-
STERBENDE.DE**

*Wir
unterstützen
die Charta*

**Wochenmarkt in Niederzier
„Neue Mitte“**

Der neue Wochenmarkt auf dem Hartmut-Nimmerrichter-Platz in der „Neuen Mitte“ Niederzier bietet dank zahlreicher Marktbesucher ein großes Angebot an frischer Ware.

Angeboten werden

Jeden Freitag ab 9.00 Uhr bis 14.00 Uhr

Obst, Gemüse, Geflügel, Fisch, Käse, Backwaren, mediterrane Produkte und Blumen. Ein Metzger sowie ein Imbissbetrieb runden das Angebot ab.



**Gerade im Alter lässt sich
noch viel Neues entdecken**

Begleiter für Aktivitäten aller Art sind oft ehrenamtliche Helfer. Aktionstag „Lust auf Ehrenamt“ im Sophienhof Niederzier.

Oft unterschätzt und doch voller Tatendrang sind viele Senioren. Dass der Alltag im Alter nicht langweilig sein muss, merken jüngere Angehörige spätestens dann, wenn sie einen Blick in den Terminkalender der Großeltern werfen. Ob Turnen, Erzählen, Handwerken oder Singen – viele Senioren nehmen sich Zeit, ihr Leben aktiv zu gestalten. Und sie wenden sich neben Bewährtem auch neuen Dingen zu.



Ein Beispiel von vielen: Der Verein „Tiere als therapeutische Begleiter e. V.“ stellte sich beim Aktionstag „Lust auf Ehrenamt“ mit seinen vierbeinigen Freunden vor

Hilfestellung geben in solchen Situationen natürlich Profis, deren Beruf sich auf die Sorge und Begleitung alter Menschen fokussiert. Aber sie werden in der Umsetzung vielfach von ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern unterstützt. Das sind Menschen mit sozialer Kompetenz, Talent zu kreativem Tun oder der Begabung, zwischenmenschliche Kontakte in einer Erzählrunde oder bei einem Spaziergang zu pflegen. Wie spannend und vielseitig dieser Bereich ist, zeigte sich beim 1. Aktionstag unter dem Motto „Lust auf Ehrenamt“ in der Wohnanlage Sophienhof Niederzier. Erklärtes Ziel dieser war es, den knapp 40 Ehrenamtlichen für ihre regelmäßige Unterstützung zu danken und zugleich interessierten „Nachbarn“ zu zeigen, dass es zunächst nur ein kleiner Schritt ist, für sich selbst eine erfüllte und sinnvolle Freizeitbeschäftigung im Ehrenamt zu finden. Bürgermeister Herrmann Heuser brachte es beim Besuch des Aktionstages auf den Punkt: „Die Erfahrung zeigt, dass beim Enga-

Ihr kompetenter Partner in der modernen Haustechnik

Neulen GbR

Meisterbetrieb seit 1977

Sanitär- und Heizungstechnik
Kunden- und Wartungsdienste
Solaranlagen / Wärmepumpen
Regenwassernutzung

Am Roßpfad 7
52399 Merzenich-Girbelsrath
Telefon (0 24 21) 97 15 60
Telefax (0 24 21) 97 15 61

Besuchen Sie unsere Verkaufs- und Geschäftsräume

TV-SAT-Kabel-Reparaturdienst schnell - preiswert - kompetent

Aktions-Angebote

- Keine Anfahrtkosten!
- Kostenvoranschlag gratis!
- Leihgerät kostenfrei!

Wir reparieren alle Marken!
...egal wo gekauft!

(Angebote gültig für Kreis (DH) Düren. Ansonsten erfragen Sie bitte den Aufpreis.)

Satelliten-Einmessungspauschale **15,-** €
Kabelprogramm-Einstellungspauschale **15,-** €
TV-Reparaturen ab **20,-** €

müller tv
Meisterwerkstatt
Hohenzollernstr. 1 A 02421
52351 Düren 49 59 06

Meiz **GRUNDIG**
Fachhändler

Angaben festlegend, immer anzeigen.

gemeint Ehrenamtlicher immer beide Seiten profitieren, die Helfer und die Betreuten.“ Und Gerda Graf, Geschäftsführerin der Wohnanlage Sophienhof, hob hervor: „Wir hoffen, dass wir auch die Fürsorgekultur in unserer Gesellschaft weiter fördern können.“ Gefördert wird bei den Projekten auch das Miteinander zwischen Alt und Jung. Marianne Ostler, aktive Seniorin und selbst als Akteurin beim hauseigenen Kabarett „Die Herbstzeitlosen“ engagiert, gerät beim Projekt „Molakana – Die Kunst der Kuna-Indianer“ geradezu ins Schwärmen. Mit Schülern der Klasse 10 der Gesamtschule haben sich die Senioren mit der Problematik dieses bedrohten Volkes befasst. Marianne Ostler: „Es hat sehr viel Spaß gemacht, mit den Jugendlichen zu arbeiten. Unser Interesse auch an solchen Themen ist bei den jungen Leuten gut angekommen.“

Aktiv im Alter sind die Mitglieder des Vereins für Seniorenarbeit in Niederzier. An Info-Ständen warb der Verein für seine Veranstaltungen, zu der alle Senioren der Gemeinde willkommen sind.



Bürgermeister Hermann Heuser übernahm gerne die Aufgabe des Assistenten, als der Verein „Tiere als therapeutische Begleiter e. V.“ den Besuchern beim Aktionstag „Lust auf Ehrenamt“ kleine Kunststücke mit den Hunden vorführte

Willkommen waren am Aktionstag auch die Vierbeiner des Vereins „Tiere als therapeutische Begleiter“. Nach einem Gastspiel der Band „taf“ der Musikschule Niederzier bewiesen die Hunde, die übrigens regelmäßig den Sophienhof besuchen, mit welchen Kunststücken sie alt und jung begeistern können. Der Beifall der Bewohner galt den Tieren und den Haltern, die sich in den Dienst der guten Sache stellen. „Es gibt viele Aufgaben, die ehrenamtliche Helfer übernehmen

können“, stellt Gerda Graf fest. Da vor einem Engagement ein ausführliches Informationsgespräch und eine entsprechende Vorbereitung angeboten werden, sei man sicher, dass für jeden Interessenten eine passende Aufgabe zu finden. „Wir suchen sowohl Ehrenamtliche, die mal einen Rollstuhl schieben, als auch handwerklich Begabte, die den Bewohnern helfen, ein Bild aufzuhängen“ erläutert sie. „Man sollte keine Berührungängste haben, aber jeder Mensch bringt ein Talent mit, das zum Wohl der Gemeinschaft eingesetzt werden kann.“ Ein erster, kleiner Schritt genügt...

Zierter Getränke Star

Wir sind für Sie da:
Mo - Fr 8.30 Uhr - 12.30 Uhr
und 14.00 Uhr - 18.30 Uhr
Sa 8.30 Uhr - 14.00 Uhr

Angebote ab: 04.06.2012

<p>Bitburger Pils</p> <p>DFB Fan-Hut GRATIS!</p> <p>20 x 0,5l/24 x 0,33l Pfd. 3,10/3,42 € (1,20/1,51 €/l)</p> <p>11,99</p>	<p>Schweppes ORANGINA PDr Pepper</p> <p>verschiedene Sorten</p> <p>6 x 1,00l Pfd. 2,40 € (1,17 €/l)</p> <p>6,99</p>
<p>Radeberger PILSNER</p> <p>20 x 0,5l Pfd. 3,10 € (1,25 €/l)</p> <p>12,49</p>	<p>volvic</p> <p>6 x 1,5l Pfd. 3,00 € (0,55 €/l)</p> <p>4,99</p>
<p>Apollinaris Mineralwasser versch. Sorten</p> <p>10 x 1l Pfd. 3,00 € (0,60 €/l)</p> <p>5,99</p>	<p>ERDINGER WEISSBRÄU versch. Sorten</p> <p>20 x 0,5l Pfd. 3,10 € (1,50 €/l)</p> <p>14,99</p>

Eller GbR · Mühlenstraße 24 · Niederzier
Heimlieferdienst: Telefon (02428) 90 23 32

TISCHLEREI
HOLZ- u. KUNSTSTOFF-VERARBEITUNG

- Fenster**
Holz, Kunststoff, Alu
- Haustüren**
Holz, Kunststoff, Alu
- Wintergärten**
Holz, Alu
- Rolläden**
Kunststoff, Alu
- Türen und Innenausbau**
Dämmung, Verkleidung, Böden
- Objekteinrichtung**
Büro, Küche, Messe, Markise, Rollls, Sperrholz
- Treppen**
Wangen-Flammgeschutz
- Wartung, Reparaturen**
Rechtsgl., Oberflächen, Funktionen
- Beratung, Lieferung, Montage**

Renovieren - Energie + Kosten sparen!
Wir führen kostenlos einen Energiecheck in Ihrem Hause durch. Sprechen Sie uns einfach an!

W. Breuer & Sohn

Haus 
sanieren - profitieren!

Mühlenstraße 48 · 52399 Merzenich

Am Roßpfad 12 · 52399 Girkelsrath (Gewerbegebiet)
Telefon (02421) 97 11 12 · Fax (02421) 97 11 70
info@tischlerei-breuer.de · www.tischlerei-breuer.de

Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Telefon-Nr.

0180/5044100

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztrufzentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z.B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztnotrufzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

(02461) 620300

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztrufzentrale zu erfragen).

Augenarzt

Der augenärztliche Notdienst wird nur über die Arztnotrufzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfall über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 - 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Tierärztlicher Notdienst

02./03. 06.	TA Hannes	(02421) 41811	Dr. Rüffer- von Berg	(02464) 1004
	TÄ Schmitz- Hoch	(02426) 901576	TA Zentis	(02427) 404
07. 06.	Dr. Lott	(02427) 1203	TÄ Nürnberg	(02461) 621463
	Dr. Swenshon	(02421) 61888	Dr. Wintz	(02422) 8070
09./10. 06.	TA Beck	(02421) 392057	Dr. Kuntze	(02421) 407333
	TÄ Platzbecker	(02422) 4838	TÄ Wiczorek	(02461) 9958891
16./17. 06.	TÄ Knorre-Hoffmann	(02461) 50461	Dr. Munnes-Jugert	(02428) 901010
	Dr. Krings	(02429) 901117	TA Weyermann	(02421) 129812

Apotheken-Notdienst (Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke)

	Dürener Apotheken		Jülicher Apotheken	
02. 06.	Ahorn-Apotheke, Düren-Gürzenich, Valenciener Str. 134	(02421) 96880-0	Adler-Apotheke, Inden Altdorf, Rathausstr. 10	(02465) 99100
	Arnoldus-Apotheke, Düren-Arnoldsweiler, Arnoldusstr. 12	(02421) 391963		
03. 06.	Schwanen Apotheke, Düren, Grüngürtel 25	(02421) 931010	Apotheke Bacciocco, Jülich, Marktplatz 5	(02461) 2513
	St.-Martin Apotheke, Langerwehe, Hauptstr. 212	(02423) 901047		
04. 06.	Obertor-Apotheke, Düren, Oberstr. 9-13	(02421) 15736	Adler-Apotheke, Rödingen, Agricolastr. 4	(02463) 99400
	Rursee-Apotheke, Nid.-Schmidt, Nidegger Str. 8	(02474) 99900-0	St.-Gereon-Apotheke, Brachelen, Hauptstr. 44	(02462) 8138
	Maxmo-Apotheke im real, DN, Am Ellernbusch 22	(02421) 223250		
05. 06.	Sonnen-Apotheke, Düren, Fried.-Ebert-Platz 34	(02421) 13678	Rosen Apotheke, Niederzier, Mühlenstr. 23 c	(02428) 6699
	Victoria-Apotheke, Kreuzau, Bahnhofstr. 8	(02422) 94080		
06. 06.	Zehnthof-Apotheke, Düren, Zehnthofstr. 58	(02421) 13566	Nord-Apotheke, Jülich, Nordstr. 1a	(02461) 8330
	Burg-Apotheke, Nideggen, Zülpicher Str. 30	(02427) 902244		
07. 06.	Adler-Apotheke, Vettweiß, Gereonstr. 1	(02424) 7130	Marien-Apotheke, Linnich, Rurdorfer Str. 56	(02462) 8033
	Gertruden-Apotheke, Düren-Birkesdorf, Nordstr. 44	(02421) 82430		
	Farma-plus-Apotheke, Düren, Wirteltorplatz 9	(02421) 407830		
08. 06.	Bonifatius-Apotheke, Düren, Gneisenastr. 68	(02421) 71260	Apotheke Bacciocco, Titz, Landstr. 36a	(02463) 7219
	Rur-Apotheke, Düren-Lendersdorf, Krauthausener Str. 1b	(02421) 54632		
09. 06.	Reichsadler-Apotheke, Düren-Birkesdorf, Zollhausstr. 65	(02421) 819140	Karolinger-Apoth., H.-Stammeln, Karolingerstr. 3	(02428) 94940
	Schillings-Apotheke, Gürzenich, Schillingsstr. 42	(02421) 63920		
10. 06.	Tivoli-Apotheke, Düren, Tivolistr. 26	(02421) 44160	Schlossplatz-Apotheke, Jülich, Römerstr. 7	(02461) 50415
	Hürtgenwald-Apotheke, Kleinhau, Kreuzstr. 44	(02429) 7205		
11. 06.	Markus-Apotheke, Düren, Zülpicher Str. 72	(02421) 505231	Marien-Apotheke, Aldenhoven, Marienstr. 1	(02464) 1754
	Linden-Apotheke, Merzenich, Lindenstr. 42	(02421) 33835		
12. 06.	Maxmo-Apotheke, StadtCenter Düren, Kuhgasse 8	(02421) 306090	St. Martin-Apotheke, Linnich, Kirchplatz 4	(02462) 1006
	Kloster-Apotheke, Düren-Mariaweiler, An Gut Nazareth 8	(02421) 86928		
13. 06.	Bahnhof-Apotheke, Düren, Arnoldsweilerstr. 21-23	(02421) 15309	Rur-Apotheke, Jülich, Kleine Kölnstr. 16	(02461) 51152
	Rurtal-Apotheke, Heimbach, Hengebachstr. 37	(02446) 453		
14. 06.	Anna-Apotheke, Düren, Wirtelstr. 2	(02421) 13008	Apotheke am Alten Turm,	(02464) 1496
	Marien-Apotheke, Langerwehe, Hauptstr. 88	(02423) 9495-0	Aldenhoven, Alte Turmstr. 26	
15. 06.	Elefanten-Apotheke, Düren, Josef-Schregel-Str. 68	(02421) 41647	Adler-Apotheke, Jülich, Kölnstr. 14	(02461) 2392
	Apotheke am Markt, Nideggen, Graf-Gerhard-Str. 5	(02427) 1261		
16. 06.	Engel-Apotheke, Düren, Josef-Schregel-Str. 11	(02421) 15408	Löwen-Apotheke, Linnich, Mahrstr. 23	(02462) 2990
	Rosen Apotheke, Düren-Merken, Peterstr. 119	(02421) 812 20		
17. 06.	Flora-Apotheke, Düren, Kölnstr. 48	(02421) 16405	Apotheke Bacciocco, Koslar, Kreisbahnstr. 2	(02461) 58646
	Laurentius-Apotheke, Merzenich, Dürener Str. 4	(02421) 392888		

Aus den Kindergärten

Familienzentrum Nelly Pütz

**Kreisverband Düren des Volksmusikerbundes NRW
zeichnet Familienzentrum Nelly-Pütz
mit dem „Musikus“ aus**

Der Kreisverband Düren des Volksmusikerbundes (VMB) zeichnete in der Nidegger Stadthalle das Familienzentrum Nelly-Pütz mit dem Gütesiegel „Musikus“ aus.

Den Auftakt machte unsere Einrichtung mit einer musikalischen Vorstellungsrunde und den Liedern „Ich lieb` den Frühling“ und „Auf Wiedersehen“. Unterstützung bekamen wir von den Eltern und Großeltern, die den Transport der Kinder ermöglichten. An dieser Stelle vielen Dank dafür.



Zur Belohnung gab es für alle teilnehmenden Kinder eine Urkunde.

Notruftafel

	Telefon-Nr.
Notruf	110
Feuerwehr	112
Arztpraxenzentrale	0180 5044100
Polizeiinspektion Jülich	(0 24 61) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
Norbert Tirney zuständig für: Ellen,	(0 24 28) 90 11 30
Huchem-Stammeln, Niederzier, Oberzier, Sprechstunden: dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Burggebäude, Zimmer 17	
Robert Köhler zuständig für:	
Hambach, Krauthausen, Selhausen	(0 24 65) 810
Sprechstunden: dienstags 9-11 Uhr, mittwochs 17-18 Uhr, donnerstags 9-11 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 1, 52459 Inden	
Gemeindeverwaltung Niederzier	(0 24 28) 8 40
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
EWV-Störmeldestelle	(0800) 3 98 01 10
Gas und Wasser Tag und Nacht erreichbar. Bei Störungen in der Wasser- versorgung oder Rohrbrüchen vor der Wasseruhr. Außerdem bei Störungen in der Gas- und Energieversorgung.	
Notdienst der Sanitär- und Heizungsinnung	(02421) 126111
(erreichbar über Stadtwerke Düren SWD)	
Kabelfernsehen PrimaCom AG	(01 80) 5221616 (01 80) 3 77 46 22 66 (0 24 21) 47-2000
RWE Deutschland AG	
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
Caritaspflegestation	(0 24 28) 94 81 10
Die Mitarbeiter der Caritaspflegestation sind 365 Tage im Jahr rund um die Uhr für Sie erreichbar. Caritaspflegestation Niederzier-Merzenich, Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
Telefon-Seelsorge	
Kostenfrei und anonym unter	(0800) 1 11 01 11
Die Telefon-Seelsorge ist immer für Sie da.	(0800) 1 11 02 22
Egal von wo, egal wie lange.	

Elternabend zum Thema Taschengeld

Ab wann sollen Kinder Taschengeld bekommen?
Wieviel ist altersgemäß für Kinder und Jugendliche sinnvoll und angemessen?

Wofür sollte Taschengeld sein? Was dürfen Kinder und Jugendliche mit ihrem Taschengeld bezahlen?

Der Umgang mit Geld will gelernt sein. Denn was Hänschen nicht lernt, lernt Hans nimmer mehr.

Ein kleines Taschengeld gibt schon dem Vorschulkind die Möglichkeit den Umgang mit Geld zu üben.

Ältere Kinder und Jugendliche werden als Konsumentengruppe stark beworben und haben ein eigenes Kaufverhalten. Sie lernen durch eigenes Taschengeld den verantwortlichen Umgang mit Geld und werden so angehalten, auf Kostenfallen zu achten und für größere Wünsche Rücklagen zu bilden.

Darüber möchte ich mit Ihnen sprechen und gemeinsam eine Orientierungshilfe für den sinnvollen und "richtigen" Umgang mit Taschengeld für Kinder und Jugendliche entwickeln.

Termin: 12.06.2012 von
19.30 bis 20.30
Uhr

Ort: Familienzentrum
Nelly Pütz, Gra-
benstr. 28

Anmeldung: Bis 08.06. unter
Tel. 02428/2432

Kosten: keine

Kursleitung: Claudia Ritter
(Bankkauffrau,
Präventionsfach-
kraft der Schuld-
nerberatung)





JETZT NEU!

**Terrassenüberdachung - Carport - Wintergärten
ALLES AUS EINER HAND!**

Sagel Bedachungen Tel. 02275-919120
Dachdeckermeister Denny Sagel Fax 02275-919119

www.Wir-decken-Ihr-Dach.de

**Mit-Mach-Circus Gioco
in der integrativen KITA Oberzier**



Wie in jedem Jahr ermöglichte der Förderverein der integrativen KITA in Oberzier den Schulanfängern einen Workshop mit dem Mit-Mach-Circus Gioco. Die Kinder erlernten u. a. kleine Kunststücke und durch das Miteinander wurden soziale Kompetenzen gefördert. Beim Üben hatten die Kinder viel Spaß. Der Höhepunkt war natürlich der Auftritt vor dem Publikum, dass reichlich applaudierte. Vielen Dank an unseren Förderverein, der dieses Projekt finanzierte!



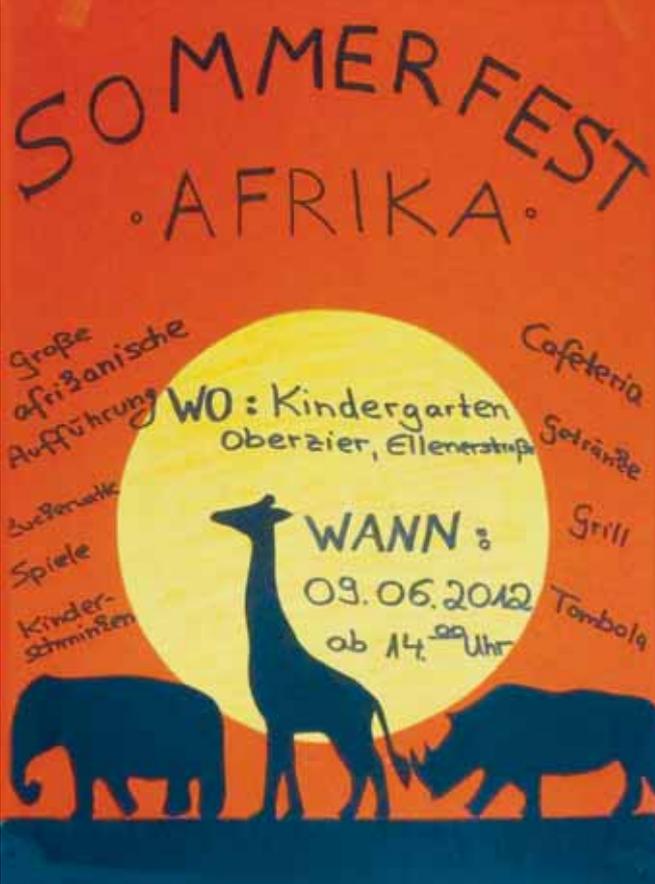
**JEAN GREGOR MAXRATH
PIA MAXRATH**

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45
Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68
E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: http://www.maxrath.de



**SOMMERFEST
AFRIKA**

Große afrikanische Aufführungen
Cafeteria Getränke
W0: Kindergarten Oberzier, Ellenerstraße
WANN: 09.06.2012 ab 14⁰⁰ Uhr
Grill Tombola
Süßwaren Spiele Kinderschminken

Kindergarten Krümelhaus
Streffweg 4, 52382 Niederzier, Tel. 02428 - 5851
Trägerverein: Tageseinrichtungen für Kinder-Niederzier e.V.
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier



1, 2, 3, jetzt geht's zur Polizei

Einen aufregenden Morgen erlebten wir Vorschulkinder des Jahres 2013. Wir besuchten zusammen mit zwei Erzieher/innen die Polizeiwache in Jülich.

Voller Vorfreude fuhren wir mit dem Bus bis in die Herzogstadt. Dort wurden wir von unserem Dorfpolizisten Herrn Tirtey schon an der Bushaltestelle erwartet. Auf dem Weg zur Wache konnten wir schon einmal die richtigen Verkehrsregeln anwenden. In der Polizeiwache war es sehr interessant. Es wurde uns gezeigt, wie die Polizisten, die Streife fahren, mit der Wache Kontakt aufnehmen (natürlich per Funk) sowie den Supercomputer der alles weiß. Am tollsten waren natürlich die Zellen, dort werden ja die bösen Buben eingesperrt. Da möchten wir nicht landen. Noch ein Highlight wartete im Hof der Wache auf uns. Wir durften uns in ein echtes Polizeiauto



Verkauf? – Besser gleich zum Profi!

NEUMANN Immobilien

www.immoneumann.de info@immoneumann.de
Telefon 0 24 21 - 93 10 39



Jürgen Neumann
Dipl. Rechtspfleger (FH)
Sachverständiger für die
Bewertung von bebautem und
unbebautem Grundbesitz

100% Fachkompetenz
+ 100% Engagement
200% Für Ihren Erfolg!

setzen und es wurde sogar jemand von uns Kindern verhaftet (Gott sei Dank nur zum Spiel). Zum Schluss war da noch das Polizeimotorrad, auf das wir uns setzen durften und von dem wir ein tolles Foto gemacht haben. Wir verabschiedeten uns bei Herrn Tirtey und bedankten uns für den tollen Vormittag. Doch der, war für uns Kinder noch lange nicht zu Ende. Da so ein Ausflug ja mächtig Kraft kostet, sind wir anschließend noch in eine Eisdielen gegangen und haben ein leckeres Eis zur Stärkung gegessen. Erst dann fuhren wir wieder mit dem Bus zurück nach Ellen zum Kindergarten, wo unsere Eltern uns schon erwarteten.

Maibaumaufstellen im Kindergarten Rathausstraße

Auch in diesem Jahr besuchte die Maigesellschaft „Maifreunde“ Niederzier den Kindergarten in der Rathausstraße um hier wieder einen Maibaum aufzustellen.

Obwohl das Wetter sich nicht von der sonnigen Seite zeigte, hatten viele Familien den Weg auf das Außengelände des Kindergartens

gefunden, um gemeinsam mit den Maikönigspaaren Tom Bundesmann und Nelly Hinz (Kindergarten) und Dennis Jungbluth und Nina Peterhoff (Maigesellschaft Niederzier) dieses Ereignis zu feiern.

Die Kindergartenkinder schmückten den Baum mit großem Eifer.

Voller Spannung beobachteten sie anschließend, wie der große Maibaum mit vereinten Kräften aufgerichtet wurde.

In gemütlicher Runde bei gegrillten Würstchen und kühlen Getränken, ließen wir den Tag ausklingen.

Wir bedanken uns herzlich bei den Vätern am Grill und der Maigesellschaft Niederzier und freuen uns auf's nächste Jahr.



Schulnachrichten

Auf der Domplatte und im Tagebau

Besuch der Austauschschüler des Liceo Quadri Vicenza bei der Gesamtschule Niederzier/Merzenich



Begrüßung der Teilnehmer in der Gesamtschule Niederzier/Merzenich
Zwei Monate nach dem Besuch in Vicenza konnte die Gesamtschule Niederzier/Merzenich 17 SchülerInnen der italienischen Partnerschule aus Vicenza begrüßen. Am Wochenende lernten die SchülerInnen das Familienleben in Deutschland kennen. Für die Gruppe war es ein freudiges Wiedersehen, denn in Vicenza hatten die SchülerInnen der beiden Schulen schon viel gemeinsam unternommen. In der Folgewoche standen dann gemeinsame kulturelle Unternehmungen auf dem Programm. Nach dem Besuch in der Schule ging es dann montags nach Aachen, wo eine Stadtführung in

italienischer Sprache anstand. „Dies hat unseren Schülern besonders gut gefallen“, merkte Alberto Banovic an, der die Schülergruppe aus Vicenza erstmals begleitete. Dienstags stand eine Domführung und der Besuch des Schokoladenmuseums in Köln auf dem Programm; auch donnerstags weilten die SchülerInnen in Köln, um den dortigen Zoo zu besichtigen. Neben diesen klassischen Ausflugszielen stand als Besonderheit auch die Erkundung des Tagebaus in Hambach an. Hier bekamen vor allem die Partnerschüler einen intensiven Einblick in die Besonderheiten der Region. „Unsere Gäste aus Italien waren von den gigantischen Erdbewegungen und vor allem von der Größe der Maschinen beeindruckt“, meinte Koordinatorin Petra Kurtz-Wieseler.

Wie schon in den vergangenen Jahren konnte sich Koordinator Marco Cotza auch in diesem Jahr wieder über eine harmonische Atmosphäre und intensiven Sprachaustausch freuen. Auch das Fazit der italienischen Schüler viel positiv aus: „Die Aufnahme an der Schule ist sehr freundschaftlich“ sagte Anthea Carla, die aber auch unterstrich: „Der respektvolle Umgang zwischen SchülerInnen und Lehrkräften ist uns besonders aufgefallen.“



Vor dem Dom in Köln



Helmpflicht im Tagebau Hambach

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstordnung

der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier,
St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier,
St. Thomas v. Canterbury Ellen u. St. Antonius Hambach

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Mi. und Fr. 9.00-12.00 Uhr
Huchem-Stammeln, Hochheimstr. 47, Tel. 1577 + 901792,
Di. 10.00-11.30, Do. 13.45-15.15 Uhr
Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577 + 1798, Mi 15.30-17.00 Uhr
Ellen, St. Thomas Str. 7, Tel. 1577 + 5294, Mi. 13.45-15.15 Uhr
Hambach, Bachstr. 1, Tel. 1577 + 3591, Do 15.30-17.00 Uhr

Samstag, 02. Juni (Kollekte Jugendseelsorge)

El 10.30 Uhr Hl. Messe anlässlich der Goldenen Hochzeit der Eheleute Käthe und Fritz Schorn
Nz 13.30 Uhr Hl. Messe anlässlich der Diamantenen Hochzeit der Eheleute Hubert und Gertrud Ludwig
El 15.00 Uhr Taufe für Romy Sophie Müller
Ham 17.30 Uhr Vorabendmesse
HS 18.30 Uhr Familienmesse mit Messdienereinführung

Sonntag, 03. Juni – Dreifaltigkeitssonntag (Kollekte Jugendseelsorge)

El 09.00 Rosenkranz 09.30 Uhr Hl. Messe
Oz 09.30 Uhr Hl. Messe
Nz 10.45 Uhr Hl. Messe
Ham 15.00 Uhr Taufe für Erik Cremanns, Jonas Dahms, Tim Arthold
HS 16.00 Uhr Hl. Messe der Kath. Kroatischen Mission Aachen

Montag, 04. Juni

HS 08.30 Uhr Rosenkranz 09.00 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 05. Juni – Hl. Bonifatius

Sel 08.30 Uhr Rosenkranz 09.00 Uhr Hl. Messe
Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

In der Zeit vom 06. bis 29. Juni bleiben die Pfarrbüros in Hs, Oz, El und Ham geschlossen. Wir bitten um Beachtung. Das Pfarrbüro in Nz ist in dieser Zeit jeweils mittwochs von 10.-12 Uhr geöffnet.

Mittwoch, 06. Juni

HS 08.00 Uhr Schulgottesdienst
El + Oz Pfarrbüro bleibt geschlossen
Oz 15.00 Uhr Seniorenmesse
HS 14.00 – 17.00 Uhr Seniorennachmittag im Pfarrheim
18.00 Uhr Rosenkranz 18.30 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 07. Juni – Fronleichnam – Hochfest des Leibes und Blutes Christi

Nz 10.00 Uhr Hl. Messe auf dem Weihberg für die 5 Pfarrgemeinden, musikalische Gestaltung: Jugendband, Prozession bis zum Bürgerhaus, anschließend gemütliches Beisammensein bei Suppe und Getränken, für die Kinder Gratiseis

BEERDIGUNGSMITTEL FRANKEN



Erd-, Feuer- und Seebestattungen

Überführungen
Übernahme aller Formalitäten
Auf Wunsch Besuch im Trauerhaus

Rudolf-Diesel-Straße 6 • 52428 Jülich

Telefon: geschäftlich 0 24 61 / 3 43 99 32
privat 0 24 61 / 5 21 79 • mobil 01 76 / 52 31 06 69

Bestattungen



Conrads-Schmitz

Grüner Weg 27 • 52382 Oberzier
Telefon (0 24 28) 90 12 55

Erd-, Feuer-, Seebestattungen, Überführungen, Dekorationen der Trauerhalle. Erledigung aller Formalitäten, eigener Trauerdruck. Auf Ihren Wunsch besuchen wir Sie im Trauerhaus.

Wir sind Partner der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand Aktiengesellschaft

Freitag, 08. Juni

Nz Pfarrbüro geschlossen
Sh 10.30 Uhr Hl. Messe
HS 18.00 Uhr Rosenkranz 18.30 Uhr Hl. Messe

Samstag, 09. Juni (Kollekte für die Kirche)

Oz 11.30 Uhr Brautamt für die Eheleute Katrin Lichtenberg und Heinz Georg Schober
Nz 14.00 Uhr Ökumen. Trauung für die Eheleute Iris Neuen-dorf-Kessel und Michael Kessel
Ham 17.30 Uhr Vorabendmesse
HS 18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 10. Juni – 10. So. im Jahreskreis (Kollekte für die Kirche)

El 09.00 Uhr Rosenkranz 09.30 Uhr Hl. Messe
Oz 09.30 Uhr Hl. Messe
Nz 10.45 Uhr Pilgermesse der Nievenheimpilger

Montag, 11. Juni – Hl. Barnabas (Apostel)

HS 08.30 Uhr Rosenkranz 09.00 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 12. Juni

Sel 08.30 Uhr Rosenkranz 09.00 Uhr Hl. Messe
Nz 15.00 Uhr Seniorenmesse

Mittwoch, 13. Juni – Hl. Antonius von Padua

Nz 10.00 – 12.00 Uhr Pfarrbüro geöffnet
Oz 09.00 Uhr Hl. Messe
HS 18.00 Uhr Rosenkranz 18.30 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 14. Juni

El 08.30 Uhr Rosenkranz 09.00 Uhr Hl. Messe
Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 15. Juni – Heiligstes Herz-Jesu

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe
Oz 15.30 Uhr Pfarrjugendheim, Kinderkino
HS 18.00 Uhr Rosenkranz 18.30 Uhr Hl. Messe

Samstag, 16. Juni (Kollekte für die Kirche)

Messdienerwallfahrt nach Kevelaer
Nz 05.55 Uhr Reisesegen der Nievenheimpilger
Ham 17.30 Uhr Vorabendmesse
El 18.30 Uhr Schützenmesse, anschl. Kranzniederlegung am Ehrenmal

Sonntag, 17. Juni – 11. So. im Jahreskreis (Kollekte für die Kirche)

HS 09.30 Uhr Hl. Messe
El 09.30 Uhr Schützenmesse im Festzelt
Oz 09.30 Uhr Hl. Messe
Nz 10.45 Uhr Hl. Messe
17.00 Uhr Abholen der Nievenheimpilger an der Grube

El = Ellen, Ham = Hambach,
HS = Huchem-Stammeln, Nz = Niederzier,
Oz = Oberzier, Sh = Seniorenheim Sophienhof, Sel = Selhausen

Ein schönes Pfarrfest der Gemeinschaft

Trotz schlechten Wetters war unser Pfarrfest sehr gut besucht. Leider konnte die Heilige Messe nicht draußen auf dem Parkplatz am Pfarrjugendheim stattfinden, dass aber der Einstimmung zu unserem Pfarrfest kein Abbruch brachte. Unter dem Thema: „Die Pfarre wie

ein Omnibus“, feierten wir einen gut besuchten Gottesdienst, wo alle Generationen sich gut aufgehoben fühlten. Unsere Martinus Kids und Teens und die Jugendband trugen zum Gelingen der Messe bei. Im Anschluss erlebten wir einen großen Zuspruch an Besucher. Ein tolles Programm über den ganzen Tag bereicherte unser Fest. Hier sei nochmals der Musikschule Busch, dem Kindergarten Oberzier, dem Zauberer „Pierre“, der Kabarettgruppe „Herbstzeitlose“, dem Sophienhofchor, dem Jugendtambourcorps Oberzier sowie unseren Kirchenchören und unserem Gospelchor „Spirits of HamONie“ ein großes Dankeschön für ihre Beiträge gesagt. Ein ganz besonderer Dank an alle, die uns durch ihre Kuchen – und Sachspenden, aber auch durch ihre aktive Mitarbeit unterstützt haben. Hier möchten wir unsere Firmlinge und Messdiener besonders loben, die den ganzen Tag über aktiv waren. Der Höhepunkt des Tages war die Auflösung unseres Schätzspiels. Ein Dankeschön an Pastor Galbierz, der bereit war am Ende des Tages auf die Waage zu steigen. Bei soviel Zuspruch macht es uns Freude ein Pfarrfest zu organisieren.

Pfarrgemeinderat und Kirchenvorstand St. Martin Oberzier



Pfarrfest St. Cäcilia 24. Juni 2012

Grillen und mehr
Trödelmarkt
Spiele für Alt und Jung
Kinderschminken
Blutdruck messen
Zauberer
Kuchen
Musik

10:45 Ökumenischer Gottesdienst

anschließend Fest am Bürgerhaus

Pfarrfest St. Cäcilia

Am 24. Juni feiern wir am Bürgerhaus in Niederzier ein Pfarrfest. Vor allem für einen Trödelmarkt und ein Kuchenbuffet brauchen wir noch Unterstützung. Wer hierzu etwas spenden möchte meldet sich bitte bei Simone Jussen 904343 (Kuchen) und Martin Kamitz 904313 mwjk@aol.com (Trödel).

Der Erlös des Pfarrfestes kommt der Arbeit in unserer Kirchengemeinde zugute.

Kapellengemeinde St. Josef Krauthausen

Pfarrer Dr. Peter Jöcken, Am Schrickenhof 3, 52428 Jülich-Kirchberg
Tel. 02461/55971

Kontaktperson: Hanni Glasmacher, Niederfeld 11, 52382 Niederzier-Krauthausen
Tel.: 02428/3495 / Fax 02428/902133

Gottesdienstordnung Krauthausen

Samstag, 2.6.

19.00 Uhr hl. Messe

Dienstag, 5.6.

14.30 Uhr Haus Hubertus, Krauthausen: wöchentlicher Seniorennachmittag

Mittwoch, 6.6., Vorabendmesse zu Fronleichnam

19.00 Uhr hl. Messe (Theresia Buhl)

Sonntag, 10.6.

9.30 Uhr **Fronleichnamsprozession** für Selgersdorf und Krauthausen in Krauthausen

Dienstag, 12.6.

14.30 Uhr Haus Hubertus, Krauthausen: wöchentlicher Seniorennachmittag

Mittwoch, 13.6.

18.30 Uhr hl. Messe

Samstag, 16.6.

15.00 Uhr Tauffeier

19.00 Uhr hl. Messe

Einladung zur Gemeindeversammlung

am Montag, dem 4.6.12, um 19.30 Uhr in der Alten Schule, Niederfeld

Liebe Mitglieder der katholischen Kirchengemeinde St. Josef Krauthausen,

Wie Sie vielleicht durch Gespräche in unserem Dorf oder durch die Zeitung erfahren haben, werden zum 1. Januar 2013 alle bisherigen Pfarren der Gemeinschaft der Gemeinden Heilig Geist Jülich zu einer einzigen Pfarren fusioniert. Die neue zentrale Pfarrkirche der neuen Pfarre mit dem Namen Heilig Geist Jülich ist die Propsteikirche St. Maria Himmelfahrt in Jülich. Alle bisher selbständigen Gemeinden werden zu Filialgemeinden.

In Zukunft gibt es in der fusionierten Pfarre nur einen einzigen gemeinsamen Kirchenvorstand und einen einzigen gemeinsamen Pfarrgemeinderat, in den jede Filialgemeinde jeweils einen Vertreter entsenden soll.

Auf der Ebene der Filialgemeinde soll ein Gemeinderat gewählt werden, der Aufgaben des bisherigen Kirchenvorstandes und des Pfarrgemeinderates übernehmen soll.

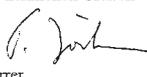
Bei der Gemeindeversammlung soll zunächst über die Vorbereitungen und die bisher überschaubare Zukunft der fusionierten Pfarre Heilig Geist Jülich informiert werden.

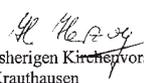
Sodann soll eine Wahl derjenigen Personen stattfinden, welche die Gemeinde St. Josef in den zukünftigen Kirchenvorstand und Pfarrgemeinderat von Heilig Geist Jülich entsenden will.

Als weiteres soll eine Liste der Personen erstellt werden, die sich als Kandidaten für eine Wahl in den zukünftigen Gemeinderat von St. Josef Krauthausen bereit erklären.

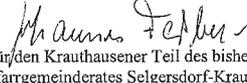
Wir stehen also vor einer wichtigen Weichenstellung für die Zukunft unserer dörflichen Kirchengemeinde. Um diese Zukunft zu sichern, bedarf es weiterhin der Bereitschaft der Gemeindeglieder bei verschiedenen Aufgaben in unserer Gemeinde mitzuwirken. Wir bitten Sie daher um eine zahlreiche Teilnahme an unserer Gemeindeversammlung am Montag dem 4. Juni 2012 um 19.30 Uhr.

Mit herzlichen Grüßen


Pfarrer


Für den bisherigen Kirchenvorstand
St. Josef Krauthausen


Gemeindefereferent


Für den Krauthausener Teil des bisherigen
Pfarrgemeinderates Selgersdorf-Krauthausen

Vereinsmitteilungen

Maigesellschaft „Maienlust 1922“ Oberzier e.V.

**Sascha Gasper und Sabrina Gerlach
regieren die Maisaison 2012**

Am 20. April fand die diesjährige Maiversteigerung der Maigesellschaft „Maienlust 1922“ Oberzier e.V. in der Gaststätte Mührath statt. Neben den ledigen Dorfschönen kamen auch die Höhepunkte des Abends, die drei Dörpsremmel und die Maikönigswürde unter den Hammer der beiden Ausklöpfer Jens Dunajski und Philipp Brauers. Sascha Gasper sicherte sich mit seinem Höchstgebot die Maikönigswürde, zu seiner Königin machte er seine Freundin Sabrina Gerlach. Die Posten der drei Dörpsremmel ersteigerten Michael Kück, Tobias Werres und Simon Cremer.

Am 30. April fand dann zum wiederholten Male das Maibauaufstellen und der Tanz in den Mai in unserem kleinen Festzelt auf dem neu gestalteten Oberzierer Dorfplatz statt. Bei schönem Wetter und sehr regem Besuch wurde der Start des Wonnemonats Mai bis in die Nacht hinein gefeiert.

Die nächsten Höhepunkte der Oberzierer Maisaison stehen dann an unserem eigenen Maifestwochenende statt, welches in diesem Jahr vom 1. bis 3. Juni auf dem Festplatz „Am Weiherhof“ stattfindet.



Hier ein Ausblick auf das Maiwochenende:

1. Juni 19.00 Uhr Maidisco im Festzelt am Weiherhof mit DJ John Brisby & DJ Fabian Wegner
2. Juni 18.00 Uhr Ständchengang
20.00 Uhr Maiball im beheizten Festzelt am Weiherhof mit der Coverband „BLUE DIAMONDS“
3. Juni 14.30 Uhr Großer Festzug
18.30 Uhr Abholen der Jubelkönigspaare und des Maikönigspaars mit Gefolge
20.00 Uhr Königsball im beheizten Festzelt am Weiherhof mit der Coverband „BLUE DIAMONDS“!

Über den Besuch zu unseren Veranstaltungen würden wir uns sehr freuen!

Ihre Maigesellschaft Oberzier

Maifest 2012 in Oberzier

Freitag, Maidisco

01.06.2012: Festzelt „Am Weiherhof“, Oberzier
Einlass ab 19:00 Uhr
VVK: 4,50 € - AK: 6,50 €

Samstag, Ständchengang & Maiball

02.06.2012: Abmarsch: 17:30 Uhr
anschl. ab 20:00 Uhr Maiball
Festzelt „Am Weiherhof“, Oberzier
Musik: „BLUE DIAMONDS“

Sonntag, Großer Festzug

03.06.2012 : Abmarsch: 14:30 Uhr
Abholen der Jubelkönigspaare und des
Maikönigspaars mit Gefolge
Abmarsch: 18:00 Uhr
anschl. ab 20:00 Uhr

Königsball

Festzelt „Am Weiherhof“, Oberzier
Musik: „BLUE DIAMONDS“

**HEIZUNG · SANITÄR GmbH
MATHEISEN**

- Meisterbetrieb aus Tradition seit über 50 Jahren
- Öl- und Gasheizungsanlagen inkl. Wartungen
- Solar- u. Brennwerttechnik
- Badneugestaltung und -sanierung
- Kundendienst für VIE MANN Heiztechnik
- Heiztechnik
- Planung, Beratung, Ausführung

Zum Heistert 20 · 52382 Niederzier
Telefon: 0 24 28 / 59 66 · Fax: 0 24 28 / 90 37 26

Nievenheimwallfahrt 2012

der Bruderschaft Göttlicher Salvator Niederzier

Auch im Jahr 2012 findet wieder eine Fußwallfahrt von Samstag, 16. Juni 2012 bis Sonntag, 17. Juni 2012 nach Nievenheim statt.

Die Pilgermesse feiern wir am Sonntag, 10. Juni 2012 um 10.45 Uhr in der Pfarrkirche St. Cäcilia.

Dort treffen sich auch die Pilger am Samstagmorgen, 16. Juni 2012 um 05.50 Uhr (vor Beginn der Wallfahrt), um dort den Reisesegen des Pastors zu erhalten.

Herzliche Einladung an alle noch gläubigen Christen:

Schließen Sie sich doch einmal unserer Pilgergruppe an – eventuell auch nur für einen Teil der Wallfahrt, den Hin- oder Rückweg, falls es zu beschwerlich würde.

Ein Begleitfahrzeug (Reisebus), welches das Reisegepäck und eventuell Fußkranke aufnimmt, ist während des gesamten Pilgerweges in unserer Nähe. Vielleicht versuchen Sie es einmal, betend und singend die Alltagsorgen zu vergessen?!

Infos zur Wallfahrt erhalten Sie bei:

Sibille Rohe
Schützenstr.10
52382 Niederzier
Tel.: 02428 – 6432

Anmeldungen für die Übernachtung in Nievenheim nimmt Sibille Rohe jetzt schon gerne entgegen, da in der Wallfahrtsoktav die Zimmer in den Gasthöfen schon früh reserviert werden müssen.

Am Sonntag, 17. Juni 2012 wird die Prozession am Friedhof in der Hambacher Straße gegen 17.00 Uhr eintreffen. Von dort aus gehen wir zur letzten Station unserer Wallfahrt, zum Stationskreuz „op de Jroov“.

Nachdem wir dort die Gebete zu den „heiligen fünf Wunden“ gebetet haben, endet die Wallfahrt in der Pfarrkirche.

Dort erhalten alle Anwesenden den sakramentalen Segen durch unseren Pastor.

Maiclub Hambach 1974 e. V.

Hambach feiert mit Königspaar

Der Maiclub Hambach 1974 e. V. blickt auf ein ausgesprochen gelungenes Maifest 2012 zurück. Mehr als 30 Maipaare begleiteten das Hambacher Maikönigspaar Carina Goertz und Marc Paul durch den wunderbar geschmückten Ort. In Ihrem Gefolge befanden sich natürlich auch die beiden Schärpenträger Andreas Görres und Tobias Frohn, sowie Maigraf Daniel Oelze und seine Gräfin Jessica Jaeger. Aber nicht nur die Maifrauen des Hambacher Maiclubs überzeugten mit großer Robe, auch viele befreundete Maigesellschaften aus der Umgebung hatten an diesem Tage umfangreiche Abordnungen nach Hambach entsandt. Mit großer Freude konnten die befreundeten Maigesellschaften aus Arnoldsweiler, Birgel, Bourheim, Broich, Derichsweiler, Echtz, Ellen, Eschweiler über Feld, Frenz, Huchem-Stammeln, Inden-Altendorf, Jüngersdorf, Koslar-Engelsdorf, Krauthausen, Langerwehe, Mariaweiler, Merken, Merode, Niederzier, Oberzier, Pier-Pommenich, Rölsdorf, Schevenhütte, Schleiden, Schlich-D'horn, Selgersdorf und Stetternich in Hambach begrüßt werden, wofür sich der Maiclub Hambach 1974 e.V. ganz herzlich bedankt. Zahlreiche Zuschauer am Straßenrand bildeten bei bestem Festwetter einen würdigen Rahmen des Festzuges. Ihre Aufwartung machten auch die Hambacher Ortsvereine wie die St. Sebastianus Schützenbruderschaft, der Hambacher Spielverein, die DJK Löwe und der Musikkorps Hambach, sowie diverse Ehrengäste aus der

Ob moderner Neubau oder liebevoll sanierter Altbau

Energieverbrauch senken

Durch Mehrkammer-Dämmtechnik
und hocheffektiven Dichtungssystem
mit Fenstersystem Softline 82

Fenster Überdachungen
Haustüren Alu-Fassaden
Wintergärten Vordächer

Beratung Herstellung und Montage

Fischer
Fensterbau
Metallbauerhandwerk

52382 Niederzier Siefstraße 60
Tel. 0 24 28 / 90 16 28 Fax 0 24 28 / 90 35 66



Politik, bei denen wir uns hiermit auch herzlich bedanken möchten. Nicht fehlen durften die Maipolizisten Andreas Hamacher, Stephan Stass, Karsten Schröder, Florian Schnock und David Bucker. Im Anschluss an den Festzug, zu dessen Höhepunkten die Parade an der Ellbachbrücke gehörte, zog die Festgesellschaft ins Zelt auf der Ellbachwiese ein, wo zu den Klängen von „For Example“ gemeinsam mit zahlreichen Festgästen der traditionellen Maiball gefeiert wurde.

Am nächsten Morgen ging es zum Ein-Euro-Frühschoppen erneut ins Festzelt. Mit dem traditionellen Aufstellen des Dorfmaibaums läutete man den Endspurt für die Mainacht ein, die mit dem klassischen Tanz in den Mai – begleitet von der Show- und Tanzband „Blue Diamonds“, begann. Nach der anstrengenden Mainacht, in der wiederum zahlreiche Maie gesteckt wurden, klang das Maifest mit dem Maiburschencup und der großen Verlosung am 1. Mai aus.

Der Maiclub Hambach 1974 e.V. möchte sich bei allen Dorfbewohnern und Festbesuchern sehr herzlich für die tolle Unterstützung des Maifestes bedanken. Ein besonderer Dank gilt den Wirten des Vereinslokals Hambacher Hof und des „Lagers“ Gaststätte Schebben, Familie Iven, Familie Küpper, Familie Mütz, Familie Schneider, Sponsoren sowie den vielen anderen treuen Gönner, welche jedes Jahr zum Gelingen des Festes beitragen.

Abschließend möchten wir allen treuen Begleiter ein schönes und erfolgreiches Jahr 2012 wünschen. Der Maiclub Hambach 1974 e. V. freut sich bereits jetzt auf ein Wiedersehen auf dem Maifest 2013 in Hambach.

Majestätschießen

der St. Thomas Schützenbruderschaft Ellen 1550 e. V.

Die St. Thomas Schützenbruderschaft Ellen führt ihr diesjähriges Königs-, Prinzen- und Jungschützenschießen am Donnerstag, den 07.06.2012 (Fronleichnam), ab 11.00 Uhr auf dem Festplatz in der Morschenicher Straße durch. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind hierzu herzlich eingeladen, denn nach dem Dorfvereinspokalschießen (Anton-Kallen-Pokal und Engelbert-Wirtz-Pokal) wird die spannende Frage geklärt, wer die neuen Majestäten und damit Repräsentanten der Bruderschaft im Schützenjahr 2012/13 sein werden.

Für das leibliche Wohl ist mit Grill, Cafeteria und Getränkestand und für die Unterhaltung der kleinen Gäste mit einer Hüpfburg ausreichend gesorgt. Über rege Unterstützung freuen sich sicher alle Teilnehmer und Bewerber.

Mainacht in Krauthausen

Erstmals selbstständig, lud die Maigesellschaft Krauthausen in diesem Jahr die Dorfbewölkerung zum gemeinsamen Tanz in den Mai ein. Nachdem die Tage und Stunden zuvor der Festplatz am Sportplatz stilvoll hergerichtet und der Maibaum mit Plüme in Vereinsfarben geschmückt wurde, fand pünktlich zum Beginn des Abends die traditionelle Feldmesse mit Pastor Dr. Jöcken statt, die von Thomas Esser und Johannes Thelen musikalisch untermalt wurde. Nach der Messe fand sich die Bevölkerung am Festplatz ein, wo zunächst zahlreiche, schön geschmückte Birken Bewunderung

HEINRICHS



**FAHRZEUGLACKIERUNG
MEISTERBETRIEB**



- Reparatur von Unfallschäden
- Abrechnung von Kasko- und Haftpflichtschäden
- Austausch von Windschutzscheiben
- kostengünstige Dellenentfernung ohne Lackieren

Ihr Spezialist für Karosserie und Lack!

Römerstraße 24 · 52382 Niederzier-Selhausen · Tel.: 0 24 28 / 66 39
(direkt neben der Aral-Tankstelle)

fanden. Nach einer Stärkung am Grill, der diese Jahr hervorragend von unseren Maidamen bedient wurde, und einem Getränk an der Bierbude versammelten sich unsere Jungs, um den Höhepunkt des Abends einzuleiten.



Mit mittlerweile mehr als 30 aktiven Junggesellen und der Hilfe von Thomas Keuten würde der Maibaum problemlos aufgestellt und bejubelt. Am Anschluss stimmte die Maigesellschaft „Der Mai ist gekommen“ an, was gemeinsam mit der Dorfbewölkerung gesungen wurde.

Um die kleinen Besucher kümmerte sich Ortsvorsteherin Gaby Schmitz-Esser, die wie die Jahre zuvor zum Stockbrot backen am Lagerfeuer eingeladen hatte. In der Nacht wurden an die Krauthausener Mädchen die Maibäume und Maiherzen verteilt. Im Anschluss klang der Abend gemütlich aus.



Vielen Dank an alle Besucher und Helfer, wie auch den 1. FC Krauthausen, für die Bereitstellung der Örtlichkeiten. Ein besonderer Dank geht an Erich Cremer aus Oberzier, der - für ihn völlig selbstverständlich - mit uns den Maibaum im Wald geholt hat und ihn nach Krauthausen beförderte.



Familientrödelmarkt in Hambach

Am **Sonntag, den 24. Juni** (Verkauf ab 10 Uhr) veranstaltet die Laienspielgruppe Hambach ihren jährlichen Familientrödelmarkt an der **Pappelschule** (Tagebaurandstr./L264 zwischen Niederzier und Stetternich) in Hambach. Mitmachen dürfen Privatpersonen, keine Händler. Wer dabei sein möchte, meldet sich bis zum 10.6. bei Sabine Lauterbach (Tel. 02428/3815) oder Nicole Esser (Tel. 02428/4334). Kinder mit Decke sind frei. Erwachsenen zahlen 5 € und bringen einen Kuchen mit. Die Laienspielgruppe freut sich auf viele Anmeldungen.

Billard Sport Verein Niederzier 1991 e. V.

17. Spieltag – Entscheidung vertagt...

Mit der Chance den Aufstieg vorzeitig perfekt zu machen, fuhr man am 17. Spieltag zum Auswärtsspiel an die Durener Automeile. Der Gegner „Billard 4 Friends“ hat sich in den letzten Jahren zum „Angstgegner“ entwickelt, so dass schon vor Beginn eine ungewöhnliche Nervosität in den Reihen der BSV'er zu spüren war. Natürlich wollte man den „Sack zu machen“ aber die oft engen Ergebnisse

Fachbetrieb seit 1986

HOTFILTER

Sanitär- und Wärmetechnik

52382 Niederzier · Tel. (02428) 4365 · Fax (02428) 6761

Gute Beratung – Gute Arbeit – Guter Service

gegen Billard 4 Friends schienen einige mental mehr zu beschäftigen als man zugeben wollte. Den Anfang machte erneut Michael Hulscher der sich in seiner ersten Saison beim BSV auf Anhieb durchgesetzt hat und mit einer Erfolgsquote von 77% die Einzelrangliste der Kreisklasse C verdient anführt! Auch jetzt bewies Michael seine Nervenstärke und gewann seine Partie mit 2 zu 0. Dennis Müller bestritt die nächste Partie und gewann ebenfalls souverän mit 2 zu 1 gegen seine Gegnerin, alles lief bis dahin für die BSV'er! Doch nun wendete sich das Blatt, plötzlich fiel der Spielball in entscheidender Situation vom Tisch, die letzte Acht wurde auf die Taschenecke gesetzt oder die letzte 9 klapperte in der Tasche. Unglücklich verloren die BSV'er die verbleibenden drei Partien der 1. Hälfte und lagen somit plötzlich mit 3 zu 2 hinten. Sollte es nun noch mit dem Auswärtssieg klappen durfte in der 2. Hälfte nur noch eine Partie abgegeben werden. Erneut wurde Michael Hulscher als Erster an den Tisch geschickt, durch den Spielstand unter Druck stehend agierte er vorsichtiger, konnte aber seine Partie mit 2 zu 1 gewinnen. Die folgenden beiden 8 Ball Partien gingen verloren, so dass Michael Töller und Claudia Rehtanz beide 9 Ball Partien gewinnen mussten, um in der Gesamtwertung zumindest noch ein Unentschieden zu erreichen. In einer erfahrenen Partie konnte sich Michael durchsetzen und gewann mit 3 zu 1, nun stand es in der Gesamtwertung 5 zu 4. Claudia lag bereits 0 zu 2 gegen eine stark aufspielende Gegnerin zurück, biss sich aber zurück in die Partie und holte Spiel um Spiel auf. Die Anspannung im Raum war spürbar, die BSV'er unterstützt durch die 2. Mannschaft drückten die Daumen und hofften das wenigstens das Unentschieden gerettet werden konnte. Doch Claudia machte einen Schussfehler und ließ ihre Gegnerin wieder an den Tisch, die bis zur 9 alles versenkte. Die Stellung auf die letzte 9 misslang ihr, so dass sie einen Ball mit viel Winkel spielen musste. Der Billardgott hatte wohl einsehen und so verschoss die Gegnerin diesen schweren Ball und Claudia konnte die letzte 9 zum Punktgewinn versenken. So kann man behaupten noch mit einem blauen Auge davon gekommen zu sein, doch am letzten Spieltag muss jetzt unbedingt bei Phönix Düren 8 gepunktet werden um den direkten Aufstieg zu sichern.

Platz	Mannschaft	S	G	U	V	Pkt	Partien
1	BSV Niederzier 1	15	10	4	1	24	98:52
2	Primus Eschweiler 6	15	10	3	2	23	89:61
3	PBC Gürzenich 3	16	7	5	4	19	89:71
4	PBC Gürzenich 5	15	9	1	5	19	82:68
5	BSC Aachen Pool 2	16	8	2	6	18	90:70
6	B4F Düren 07 2	15	6	3	6	15	74:76
7	PBC Phönix Düren 8	15	4	2	9	10	61:89
8	SG Aachen 4	16	3	1	12	7	56:104
9	BC Alsdorf 10	15	1	1	13	3	51:99

Die 2. Mannschaft des BSV musste am 17. Spieltag zum Auswärtsspiel nach Belgien und trat dort gegen die 2. Mannschaft des PBC Eupen an. Der BSV II spielte ordentlich mit konnte den Gegner aber nicht wirklich in Gefahr bringen, lediglich Katrin Jahnel siegte souverän und deutlich mit 3 zu 0 in ihrer 9 Ball Partie. So stand es zur

über 60 Jahre
Meisterbetrieb
raumausstattung Wenzel
 www.raumausstattung-wenzel.de
 Polsterei • Gardinen • Sonnenschutz
 Insektenschutz • Gardinen-Waschservice

02428 - 4264

Öffnungszeiten
 Montag - Freitag: 8:30 - 18:30 Uhr
 Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr
 und nach Vereinbarung
 Kölnstraße 61 - 52382 Niederzier

uns einfach an. Wir sind unter Tel. 0176-32897542, per E-Mail unter info@bsv-niederzier.de, oder über unsere Homepage www.bsv-niederzier.de zu erreichen.

Wohnanlage Sophienhof

Die Wohnanlage Sophienhof gGmbH heißt Sie herzlich zu allen Veranstaltungen willkommen.

Samstag, 2. Juni, 11.00 - 16.00 Uhr

Wir bewegen uns – Tanz und Gymnastik für Alle!

Lust auf Bewegung im Alltag – überall und in jedem Lebensalter.

Die Wohnanlage Sophienhof lädt herzlich alle Interessierten zu einem Bewegungstag mit Spiel und Spaß ein. Verschiedene Bewegungsabläufe, z.B. mit Schwungtuch oder mit Bällen werden ausprobiert sowie Sitzgymnastik, Tanzübungen, Gleichgewichtstraining oder auch medizinisches Körpertraining an Geräten angeboten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Die Teilnahme ist für alle Gäste kostenfrei!

Sonntag, 3. Juni, 11.00 - 14.00 Uhr Brunch im Sophienhof

Lassen Sie heute die eigene Küche kalt und genießen Sie im Sonnenschein den Brunch auf der Terrasse des Sophienhofes.

1. Hälfte bereits 4 zu 1 für die sympathischen Belgier. In der 2. Hälfte konnte der Spielführer der BSV'er Kim Marvin Müller seine 8 Ball Partie knapp mit 2 zu 1 gewinnen, bevor Katrin den Schlusspunkt setzte und ihren Gegner erneut deutlich mit 3 zu 0 im 9 Ball besiegte.

Platz	Mannschaft	S	G	U	V	Pkt	Partien
1	Fortuna Aachen 4	17	14	2	1	30	120:50
2	BC Alsdorf 9	17	12	2	3	26	110:60
3	PBC Eupen 77 2	17	11	0	6	22	91:79
4	PBC Eupen 77 4	17	9	3	5	21	95:75
5	Blau-Weiß Eilendorf 3	17	8	4	5	20	98:72
6	Rot-Gelb Aachen 6	17	9	2	6	20	92:78
7	Schwarze Schafe 1	17	6	3	8	15	82:88
8	PBC Gürzenich 4	17	3	4	10	10	69:101
9	Blaue Pomeranze 3	17	2	0	15	4	47:123
10	BSV Niederzier 2	17	1	0	16	2	46:124

Damenmannschaft des BSV holt Bronze und qualifiziert sich für die Landesmeisterschaften!

Am Sonntag den 20. Mai trafen die Damenmannschaften (3er Teams) der Vereine des Pool Billard Verband Rheinland-West aufeinander, um im Modus „Jeder-gegen-Jeden“ den Verbandsmeister 2011/2012 auszuspielen. In der 1. Hälfte spielte man je eine Partie 14.1 auf 60 Punkte, eine Partie 8-Ball auf 4 Gewinnspiele und eine Partie 9-Ball auf 5 Gewinnspiele, während in der 2. Hälfte nur eine Partie 8-Ball auf 4 GS und eine Partie 9-Ball auf 5 GS ausgetragen wurde. Verbandsmeister wurden die Damen des BC Alsdorf, Vizemeister die Damen des BSV Venus Alsdorf und unsere Damen erreichten den dritten Platz! Damit ist man direkt für die Landesmeisterschaften des BLMR qualifiziert, die im Juli in Wuppertal ausgetragen werden.



(v.l.n.r. Tanja Deldicque, Katrin Jahnel, Claudia Rehtanz)

Wer Interesse hat selber einmal Pool Billard zu spielen, ist herzlich eingeladen unser Training zu besuchen. Gerne organisieren wir eine Mitfahrgelegenheit zum kostenfreien Schnuppertraining, spricht

Brunch
zur Spargelzeit
Sonntag, 03. Juni 2012
von 11.00 Uhr – 14.00 Uhr
 im Restaurant der Wohnanlage Sophienhof
 Neben einem reichhaltigen Frühstücksbuffet empfehlen wir Ihnen

Spargelcremesuppchen

Spargel mit Schinken dazu Sauce Hollandaise und Petersilienkartoffeln

Deftige Schnitzel-Schlemmerpfanne mit Herzoginnenkartoffeln dazu mariniertes Spargelsalat

Erdbeercreme mit frischer Minze
Erdbeerkaltschale

Wir bitten um vorherige Platzreservierung
 Erwachsene: 12 Euro
 Kinder bis 12 Jahre sowie Mieter und Mitarbeiter 6,00 Euro

Dienstag, 5. Juni, 17.30 Uhr Canapee-Abend

Die Diskussionsrunden „auf unserem Sofa“ sind ein voller Erfolg. Deshalb freuen wir uns auf den nächsten Abend, um uns wieder mit Ihnen und Gästen über Aktuelles oder Bewegendes auszutauschen. Herzlich Willkommen!

Sonntag, 17. Juni, 11.00 - 17.00 Uhr

Generationenfest, Tag der offenen Tür und Trödelmarkt
 An diesem Sonntag veranstaltet die Wohnanlage Sophienhof ein Generationenfest für Jung und Alt mit vielen Attraktionen und Aktivitäten. Für interessierte Gäste stellt sich der Sophienhof auf verschiedene Weise vor und Besucher unseres Trödelmarktes können nach Herzenslust stöbern und schauen.

Gerne können sich interessierte (nur private) Trödler noch einen Standplatz auf unserem Markt sichern. Unter der Telefonnummer 02428 9570 111 stehen Ihnen Frau Dunajski und Frau Klinkhammer zur weiteren Absprache zur Verfügung. Das Standgeld für den Trödelmarkt, der wie gewohnt auf dem großen Parkplatz vor dem Hauptgebäude statt findet, beträgt 3,00 Euro pro Meter.

Selbstverständlich ist den ganzen Tag über mit diversen Leckereien zu zivilen Preisen für den kleinen und großen Hunger zwischendurch gesorgt.

Der Sophienhof freut sich auf Sie! Herzlich Willkommen!

Wir laden ein, Groß und Klein
zum
Generationenfest
und
Tag der offenen Tür

Sonntag, 17. Juni 2012
11.00 – 17.00 Uhr

11.00 Uhr
Vorführung
Kindergarten
Rappelkiste

Führungen
11.30 Uhr
Pflegewohnheim
15.30 Uhr
Betreutes Wohnen

Kleiderbörse
für Groß und Klein

14.30 Uhr
Bigband tAf

13.00 Uhr
Präsentation
Fotoausstellung
„Alt und Jung“
der Gesamtschule

16.00 Uhr
Kinderchor und
Sophienhofchor

Spielezelt

Bücherstand

Trödelmarkt

Ausstellung
Projekt
Generationen-
brücke

Grillspezialitäten

Kuchenbuffet

Informationen zur
Bestattungsvorsorge
im Pflegefall

Kicker-Turnier

Wohnanlage Sophienhof gGmbH
Am Weiherhof 23, 52382 Niederzier

In seiner Amtszeit prägte Jürgen Kraus nachhaltig die Geschicke des Vereins. Der Umbau des Clubheims am Sportplatz, die Erweiterung des Clubheims durch Toiletten, die Schaffung eines Trainings-Aschenplatzes, die Errichtung einer Fluchtanlage auf dem Rasenplatz und Aschenplatz sind die großen Projekte, die vor allem durch sein persönliches Engagement realisiert werden konnten. Seit Beginn seiner Amtszeit lag ihm eine solide Finanzierung und die Sicherung des Vereinshaushaltes sehr am Herzen. Zukunftsweisend war hier seine Idee, dem Verein durch die Installation einer Photovoltaikanlage langfristig Einnahmen zu generieren. Durch ihn initiiert, wurde die Photovoltaikanlage 2010 auf dem Dach des Clubheims installiert und 2011 mit dem Klimaschutzpreis der RWE AG ausgezeichnet.

Jürgen Kraus trieb aber auch die Aktivitäten des Vereins im Dorfleben voran. Die Karnevalsveranstaltungen des 1. FC Krauthausen sind nun seit Jahren ein fester Bestandteil des Jahreskalenders und das Aufstellen des Maibaums, erst nur durch den 1. FC Krauthausen organisiert, in den letzten Jahren gemeinsam mit den anderen Dorfvereinen, sind Beispiele für seine Verbundenheit mit dem Ort Krauthausen. Die Verbundenheit zum Verein ist bei Jürgen Kraus weiterhin ungebrochen, so steht er auch dem neuen Vorstand als 2. Vorsitzender beratend zur Seite.

Komplettiert wird der neue Vorstand durch Stefan Weber (Geschäftsführer / Leiter Jugendabteilung) und Heike Wolter (stellv. Geschäftsführerin), Olaf Heinen (Kassierer) und Dietmar Bucker (stellv. Kassierer), Franz-Josef Herkenrath (GF Jugendabteilung), Fritz Röhl, Thomas Weingartz, Volker Echterling und Tim Nußbaum als Beisitzer.

„Lieber Jürgen, Du warst 12 Jahre ein 1. Vorsitzender mit Ideen und Visionen. Der Verein und der neue Vorstand danken Dir!“



Thomas Esser neuer 1. Vorsitzender

Nach 12 Jahren als 1. Vorsitzender des 1. FC Krauthausen kandidierte Jürgen Kraus in diesem Jahr nicht mehr für diese Amt.

Dieser, seit langem geplante Führungswechsel bestätigte die Mitgliederversammlung einstimmig mit der Wahl von Thomas Esser als neuen 1. Vorsitzenden.



HÖRPROBLEME? - Wir helfen Ihnen weiter!

Meisterbetrieb

Drossart - Breuer

H ö r s y s t e m e

Sie haben Hörprobleme und Ihre Lieblingsmusik, Ihre private Unterhaltung und Ihr tägliches Leben werden davon beeinträchtigt? Machen Sie doch einfach einen **kostenlosen Hörtest bei Drossart-Breuer!** Unser freundliches und fachkundiges Team erwartet Sie!

Bei uns steht nicht nur das Ohr sondern der ganze Mensch im Mittelpunkt unserer Arbeit!
Besuchen Sie unser Fachgeschäft in der Akazienstraße 1
im Medical Center Düren Birkesdorf,
Tel.: 024 21 - 49 54 111, Fax.: 024 21 - 49 54 112
www.drossartbreuer-dueren.com

Reparaturen und Wartungen nach Herstellervorschrift
AN ALLEN AUTOMARKEN

Unsere Leistungen:

Service · Teile · Zubehör · TÜV · AU · Reifen · Inspektionen · Achsvermessung
 Unfallinstandsetzung · Leihwagen · Neu- und Gebrauchtwagenverkauf
 Fehlercodediagnose an allen Fahrzeugen · Klimageservice · Bremsen
 Stoßdämpfer · Auspuff · Scheibenreparatur und Ersatz · Inspektionen für
 alle Automarken nach Herstellervorschrift



Laaf & Heyden GmbH
 Autorisierter OPEL-Service

Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier
 Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32
 www.laaf-heyden.de

Hospizler freuen sich über Geldspende

Anfang Mai überreichten die Stöchelsbröder aus Broich einen 500 Euro-Schein und ein kleines Lebensbäumchen an das Jülicher Team der Hospizbewegung Düren-Jülich e.V. Das Geld hatte die „Spaß-Blaskapelle“ aus mehreren kleinen Veranstaltungen als Überschuss erwirtschaftet. „Wir freuen uns sehr über diese Spende“, sagt Anette Fischer, Koordinatorin des Jülicher Teams. „Das Geld wird für die Begleitung der Menschen hier vor Ort eingesetzt.“

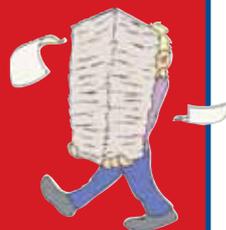
Die Stöchelsbröder, die getreu ihrem Motto: „Met Speel un Spass an d'r Freud für ons on et Dörp“ für gute Laune in der Region, speziell im Karneval sorgen, haben die Hospizbewegung Düren-Jülich e. V. zum wiederholten Mal mit Spenden bedacht. Erst im letzten Herbst verstarb ein aktiver Stöchelsbröder, der bis zuletzt von ehrenamtlichen Helfern der Hospizbewegung begleitet wurde. „Spenden und Zuspruch jeder Art bestätigt uns in unserer Arbeit“, sagt Anette Fischer. „Das gibt uns neue Kraft im täglichen Umgang mit Schwerstkranken und Sterbenden.“ Das Hospizmotto **Leben im Sterben**, das von Hoffnung und Zuversicht spricht, drückt sich auch im Satz Martin Luthers aus: „Und wenn morgen die Welt unterginge, würde ich heute einen Apfelbaum pflanzen“. Nun pflanzt die Gruppe in Erinnerung an die Begleiteten das Lebensbäumchen in Jülich ein.



Die Stöchelsbröder überreichen Vertretern der Hospizbewegung Düren-Jülich e. V. (Bildmitte Renate Bock u. Werner Mittelstaedt) eine Geldspende über 500 Euro.

**Zusteller als Springer/
 Urlaubsvertretung für
 Niederzier/
 Huchem-Stammeln
 gesucht!**

Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/73912



Lara Heiden gewinnt Landesmeisterschaft

Bei der am 12. Mai 2012 in Dortmund durchgeführten Landesmeisterschaft wurde Lara Heiden mit 195 Ringen (99/96) Landesmeisterin in der Luftgewehr Schülerklasse A weiblich des Rheinischen Schützenbundes. Gleichzeitig stellt dieses Ergebnis auch die Qualifikation für die Deutschen Meisterschaften in München (07.-09. September 2012) dar. In der Mannschaftswertung erreichte Lara mit einem erzielten Gesamtergebnis von 541 Ringen (195/175/171) den zweiten Platz.



TC Hambach e. V.

Am Donnerstag, den 17. Mai 2012 (Vatertag) war es endlich so weit. Unsere diesjährige Tennis-Freiluftsaison auf der Tennisanlage in Hambach erlebte ihren ersten Höhepunkt.

Bei angenehmen 21 Grad und überwiegend Sonne durften wir zahlreiche Vereinsmitglieder und auch Tennisinteressierte zum „Doppel-Moppel-Turnier“ begrüßen. In den Begegnungen zwischen „Kleinen und Großen Tennis-Assen“ kam viel Freude auf und es stellte sich heraus, dass auch in unserem kleinen Verein noch verborgene Talente schlummern. Die Erfolgreichsten des Turniers wurden durch „Spielballförderung“ prämiert.



Nach anstrengenden Sätzen war natürlich auch wie immer für das leibliche Wohl in Form von Kuchen und Grillfleisch mit Salaten gesorgt. Auch die Väter kamen zu Ihrem verdienten „Vatertagsbier“.

(Sportwart Georg Wilhelms)

Tennisinteressierte: Kontakt unter georg.wilhelms@trost.com oder einfach persönlich montags ab 18.30 Uhr auf der Tennisanlage in Hambach.



Offizielle Mitteilung an unsere Werbepartner

Die Firma **Fortuna Werbung GmbH** arbeitet **nicht** im Auftrag des SV Viktoria Ellen. Der Vertrag mit dieser Firma wurde bereits im August 2011 durch fristgerechte Kündigung **beendet**.

Sollte dennoch ein Vertreter dieser Firma behaupten, er wurde im Namen unseres Vereins an Sie herantreten, bitten wir dies

1. zu entschuldigen und
2. teilen Sie uns dies bitte unverzüglich mit.

Wir haben die Firma Fortuna Werbung GmbH bereits mehrfach aufgefordert, die Kontaktaufnahme zu unterlassen.

Sollten die „Belästigungen“ nicht aufhören, werden wir uns vorbehalten, rechtliche Schritte einzuleiten!

An dieser Stelle möchten wir uns für die Ihnen entstandenen Unannehmlichkeiten entschuldigen und bitten Sie um Ihr Verständnis.

Der Vorstand des SV Viktoria Ellen

Jürgen Klopp besucht seinen Glücksbringer Sigi Horrmann in Niederzier

Ein Mann aus Niederzier ist ein Teil des Double-Gewinners Borussia Dortmund: Journalist und Buchautor **Wilfried Sigi Horrmann** ist der „Glücksbringer“ von Trainer **Jürgen Klopp**. Seit der sympathische Coach in Dortmund aktiv ist, sind die Beiden dicke Freunde. Kein Wunder, immer wenn Horrmann, der seit mehr als 20 Jahren die Stadionzeitung des BVB mitgestaltet, in den Stadien vor Ort ist, gibt es keine Niederlage für den „Meistermacher“. Sogar beim tollen Pokalfinale in Berlin war Horrmann vor Ort, **BVB-Chef Hans Joachim „Aki“ Watzke** hatte ihn in die Ehrenloge der Borussia eingeladen. Dort fieberte er mit alten Borussen wie: Andy Möller, Frank Mill, Günter Kutowski, Aki Schmidt, Hoppy Kurrat oder den Schauspielern Joachim Krol und Dietmar Bär oder EX-SPD-Fraktionschef Peter Struck („Sigi, bitte grüße mir meinen alten Partefreund Schöppe Jupp in Düren ...“) gemeinsam mit Kloppos Jungs.



Foto: Jockel Linz



Foto: Alex Gottschalk

Und – der BVB gewann natürlich wieder, holte bekanntlich den Pokal mit einem 5:2 Sieg gegen Bayern München.

Als Dankeschön kommt Klopp nun seinen Freund in Kürze in Niederzier besuchen. Horrmann: „Ich hoffe, er lässt mir ein paar originale Autogrammkarten da, die können wir dann an junge Fußballer aus Niederzier verlosen ...“

Förderverein des AWO Seniorenzentrums Niederzier/Huchem-Stammeln e. V.

Wir hatten mit Schreiben vom 03.04.2012 die Sparkasse Düren um eine großzügige Spende gebeten. Am 15.05.2012 bat mich die Zweigstellenleiterin der Sparkasse Düren in Huchem-Stammeln zu einem Besuch der Zweigstelle. Dort übergab sie mir ein Schreiben des Vorstandes der Sparkasse Düren in dem uns mitgeteilt wurde, dass wir mit 1000,00 € bedacht worden sind.

Die Freude über diese Spende war riesig. Damit waren unseren Sorgen finanzieller Art beseitigt.

Mit dem Geld finanzieren wir den Bewohnern des AWO Seniorenzentrums in Huchem-Stammeln einen Ausflug zum Rursee und eine Bootsfahrt über den Rursee.

Unser Dank gilt nochmals der Sparkasse Düren und den ehrenamtlichen Helfern/innen die dieses Projekt ermöglicht haben. Danke.

Für den Vorstand
Manfred Mehren, Geschäftsführer

Jugend-Kreismeisterschaften Düren 2012

Der TV 1885 Huchem-Stammeln ist in diesem Jahr Ausrichter der Jugend-Kreismeisterschaften für den Kreis Düren.

Seit Beginn der Veranstaltung vom 26.04.2012 spielen die Kinder und Jugendlichen in 7 Konkurrenzen männlich/weiblich den Tenniskreismeister aus. Die Tennisspiele bis zum Halbfinale werden auf den jeweiligen Heimanlagen ausgetragen, die Halbfinalspiele am 16/17.05 und die Finalspiele am 18.05.2012 werden auf der Anlage des TV 1885 Huchem-Stammeln ausgetragen.





KOHL

Die Textilreinigung in Ihrer Nähe!

- Lederreinigung & Färbung
- Teppich- & Polsterreinigung
- Leder- & Textiländerung
- Kunststopfen

Teppichreinigung pro m² ab 13,- €
Polstermöbelreinigung 6-sitzig ab 250,- €

Siegfried Kohl

Grabenstr. 61 · 52382 Niederzier/H.-Stammeln
Telefon: 02428/4074 · www.reinigung-kohl.de

Erste Entscheidungsspiele fanden allerdings schon am vergangenen Samstag statt. Es wurden die Kreismeister der jüngsten Jahrgänge auf der Tennisanlage des TV 1885 Huchem-Stammeln ermittelt. Um 9 Uhr startete die Altersklasse „Minifeld“. Zunächst mussten die Spieler/innen drei verschiedene Motorikübungen in Gruppen absolvieren, was ihnen eine Basispunktezahl einbrachte. Anschliessend wurde im Minifeld Tennis gespielt. Die Ergebnisse hier rundeten die Punktzahl pro Kind dann ab. Ab 14.00 Uhr begannen die etwas Älteren im Midfeld. Auch hier fand das gleiche Punktesystem Anwendung.

Die anwesenden Eltern, Omas und Opas sowie zahlreiche Zuschauer konnten sich davon überzeugen, was die „Minis“ bereits gelernt haben, und wie Taktik umgesetzt wurde.

Nach einem schönen Tennistag konnten sich folgende Kinder in die Siegerlisten eintragen:

Turniertag: 12.05.2012

auf der Anlage des TV 1885 Huchem-Stammeln

Minifeld (Jg. 2003 und jünger)

Platzierung Mädchen:

1. Anna Bartsch, Dürener TV
2. Leonie Czechtoko, SC Al. Lendersdorf
3. Anna Baumann, SG Düren 99

Platzierung Jungen:

1. Bastian Jopek, SC Al. Lendersdorf
2. Etienne Gazut, TC Ruraue Untermaubach
3. Veit Lux, Dürener TV

Midfeld (Jg. 2002 und jünger)

Platzierung Mädchen:

1. Lara Marie Heggenberger, TC GW Barmen
2. Caroline Seiz, TG RW Düren
3. Emily Dresia, TV Huchem-Stammeln

Platzierung Jungen:

1. Nils Lindstädt, TG RW Düren
2. Luca Klinkhammer, TV Huchem-Stammeln
3. Niklas Schinke, SC Al. Lendersdorf

Allen Kindern herzlichen Glückwunsch zu ihrer guten Leistung. Wir hoffen, dass der Tag auf unserer Anlage viel Freude bereitet hat.

St. Nikolaus Schützenbruderschaft Niederzier 1621 e. V.

Mitglied des Bundes der Historischen Deutschen Schützenbruderschaften e. V. Köln

Herzliche Einladung zum Familientag auf dem Weihberg am 7. Juni 2012

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

hiermit laden wir Sie herzlich zum Familientag an Fronleichnam ein.

Ab 14.30 Uhr stehen für unsere kleinen Besucher eine Hüpfburg und das Spielmobil Emil bereit.



TRANSMAX
CONTAINER-SERVICE

Inh. Burckhardt Maxrath

- Container von 5–15 m³
- Anlieferung von Kies, Sand, Splitt, Recycling-Material im Container
- Auch Flachcontainer
- ... wir fahren auch samstags



52382 Niederzier, Huchem-Stammeln, Hochheimstraße 39–41
Telefon (02428) 6686 + 3568 · Telefax 6677 · Mobil (0171) 3316280
www.container-transmax.de

Für das leibliche Wohl haben wir mit Kaffee und Kuchen, kühlen Getränken und natürlich mit Reibekuchen gesorgt.

Traditionell findet das Preisvogel, Pokal und Schützenkönigsschießen statt.

Wir würden uns freuen Sie zum Familientag auf dem Weihberg begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen jetzt schon viel Spass und gute Unterhaltung.

Ihre St. Nikolaus Schützenbruderschaft Niederzier 1621 e. V.

Mario Herzogenrath
1. Brudermeister

Norbert Bongartz
2. Brudermeister



verbraucherzentrale Nordrhein-Westfalen

Beratungsstelle Düren

Spezialberatungstermine im Monat April 2012

Energieberatung (H. Dipl. Ing. Jörg Hubrich)

Di, 05.06.2012 Warmwasserbereitung, Energie/Heizung, Regenerative Energie, Förderprogramme, Wärmedämmung, Feuchtigkeit und Schimmelbildung
Di, 12.06.2012
Di, 19.06.2012
Di, 26.06.2012

Kosten: 5,- € für 30 Minuten individuelle Beratung
10:15 - 13:15 Uhr

Versicherungsberatung (H. Norbert Roemers, Versicherungsberater)

Do, 21.06.2012 Beratung zu allen sach- und personenbezogenen Versicherungen

Kosten: 35,- € für 30 Minuten individuelle Beratung
9:00 - 12:30 Uhr

Mietrechtsberatung (H. Jörg Börgers)

Mo, 11.06.2012 Fragen rund ums Mietrecht.

Kosten: 20,- € für 15 Minuten Beratung
11:00 Uhr - 13:00 Uhr

Spezialrechtsberatung (H. Montgomery Hardebeck, Rechtsanwalt)

Do, jede Woche Handwerkerverträge, Kaufverträge, Urheberrecht, Kreditverträge, Reiserecht

Kosten: Beratung 30,- € für 20 Minuten Beratung
Vertretung 20,- €

14:00 Uhr - 17:00 Uhr

Bei allen Beratungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich bei: Verbraucherzentrale NRW, Beratungsstelle Düren, Markt 2
Tel. 02421/56810, Fax 02421/503561, e-mail dueren@vz-nrw.de

SONNENWEG e. V.

Aktuelle Veranstaltungen

Der SONNENWEG e. V. will mit seinen Einrichtungen und Angeboten all die Menschen ansprechen, die an einer GANZHEITLICHEN LEBENSWEISE im Sinne der GESUNDHEITSVORSORGE und eines aktiven GESUNDHEITSSCHUTZES interessiert sind.

Mittwoch, 06. Juni 2012 - 19.30 Uhr

Vortrag: „Personalisierte Krebsbehandlung: Hoffnungen werden Wirklichkeit“

Referent: Univ.-Prof. Dr. med. Hans Bojar

Zeitraumen: 19.30 bis ca. 21.30 Uhr

Teilnehmer/innen: maximal 25

Teilnahme: vorherige Anmeldung

Kostenbeitrag: 6 €

„Personalisierte Krebsbehandlung“

- Warum brauchen wir eine personalisierte Krebsbehandlung?
- Brauche ich überhaupt eine Chemotherapie?
- Welche Krebsbehandlung hilft mir wirklich?
- Kann mein Blut mir helfen, die richtige Therapie zu finden?

- Kann es mir in Zukunft helfen, einen Teil meines Tumorgewebes einfrieren zu lassen?

In seinem Vortrag wird Prof. Bojar die einzelnen Punkte anschaulich behandeln.

Freitag, 15. Juni 2012 - 19.00 Uhr

Vortrag: „Balance statt Burnout“

Referent: Philipp Henn, Coach und Yogatherapeut

Zeitraumen: 19.00 bis ca. 21.00 Uhr

Teilnehmer/innen: maximal 25

Teilnahme: vorherige Anmeldung

Kostenbeitrag: 6 €

- Wie sich Gleichgewicht im Leben wahren lässt -

Deutschland ist im Stress: Tempo, Hektik, Termin- und Leistungsdruck sind potenziell belastend, rauben Energie und zehren langfristig an den eigenen Ressourcen. Durch moderaten Ausdauersport, aber auch durch Schulung der inneren Achtsamkeit, wie sie beispielsweise durch Yoga und andere fernöstliche Techniken vermittelt werden, lassen sich die Alarmsignale des Körpers viel früher erkennen. Erfahren Sie in diesem interaktiven Vortrag die wohl-tuende ausgleichende Wirkung von Yogaübungen.

Dienstag, 19. Juni - 18.30 Uhr

Workshop: „Klang und Entspannung“

- Klangmassage kennenlernen -

- Sie fühlen sich abgespannt, gestresst und müde?
- Sie wollen sich mal wieder entspannen?
- Sie wollen sich vielleicht einfach mal etwas Gutes tun?

Dann kann die Klangmassage genau das richtige für Sie sein.

Leitung: Anna Susanne Jensch, Klang- und Entspannungspädagogin

Zeitraumen: von 18.30 bis ca. 21.00 Uhr

Teilnehmer/innen: maximal 14

Teilnahme: nach vorheriger Anmeldung

Investition: 15,00 €

Freitag, 22. Juni - 19.00 Uhr

Vortragsabend: „Ende 2012: Untergang oder Transformation?“

Referent: Jo Maranius Stienen, Coach & Psychotherapeut

Zeitraumen: 19.00 bis ca. 22.00 Uhr

Teilnehmer/innen: maximal 25

Teilnahme: vorherige Anmeldung

Kostenbeitrag: 9 €

- Planetarer Transformationsprozess / Bewusstseinswandel -

Die Krisen auf der Erde nehmen zu: Befreiungs-Aufstände in Nordafrika und im arabischen Raum - ein kollabierendes Finanzsystem - Naturphänomene, die an Heftigkeit und Häufigkeit zunehmen - Innere Prozesse, die die Menschen stark aufwühlen...

- Was hat das zu bedeuten?
- Was wird das Ziel dieses Wandels sein?

Der Referent hat sich in den letzten Jahren intensiv mit der Wendezeit auseinandergesetzt und möchte in diesem Vortrag den Stand seiner Erkenntnis mitteilen und somit Orientierung anbieten für diesen außergewöhnlichen, umwälzenden und doch insgesamt positiven (!) Wandlungsprozess, dem wir schon seit einiger Zeit unterworfen sind, und der sich noch weiter fortsetzen wird.

Veranstaltungsort: GESUNDHEITSFORUM - Große Rurstraße 70 in Jülich

Weitere Veranstaltungen & Projekte des SONNENWEG e.V. sind unter: www.sonnenweg-verein.de abrufbar.

ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN

ORGANISATORISCHES:

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um rechtzeitige Anmeldung, möglichst bis eine Woche vor Veranstaltungstermin, unter Tel. 02461/344193 oder via e-Mail info@sonnenweg-verein.de.

Selbsthilfegruppe:

„Lichtblicke“ für ein Leben mit Krebs

Einladung zum Gruppenabend am Mittwoch, 20. Juni 2012, um 19.00 Uhr, im GESUNDHEITSFORUM, Große Rurstraße 70 in Jülich.

Betroffene Frauen und Männer - die an Krebs erkrankt sind - und deren Angehörige sind herzlich willkommen.

PHOTOSTUDIO
H.HEINRICHS



- *Passfotos für die Krankenkasse (Gesundheitskarte)
- *Bewerbungsfotos und Portraits
- *Hochzeitsfotos

Parken vor dem Geschäft (kostenlos)

Nordstr.42b (Am REWE Markt) Öffnungszeiten:
52353 Düren/Birkesdorf Mo-Fr: 9.30-12.30 und von 13.30-18.30
Tel.02421/920001 Sa: 9.30-13.00

www.photostudio-h-heinrichs.de

Unsere Ziele:

- Lichtblicke suchen
- Lichtblicke finden
- Lichtblicke schenken

Unsere Aufgaben:

- Mut machen, den Kampf gegen die Krankheit aufzunehmen.
- Den tieferen Sinn der Krankheit erkennen und die darin enthaltene Botschaft verstehen.
- In der Geborgenheit der Gruppe miteinander fühlen und füreinander handeln.

Leitung & Organisation: Helga Maschke

Kontakt: SONNENWEG e.V., Tel. 02461/344193,
info@sonnenweg-verein.de.

Wir treffen uns jeden dritten Mittwoch im Monat in der Zeit von 19.00 bis 21.00 Uhr im GESUNDHEITSFORUM des SONNENWEG e.V. Große Rurstraße 70 • 52428 Jülich



Sonntag
03. Juni 2012
11:00 -18:00 Uhr

Kunstaussstellung
in der
Stephanus-Schule
SELGERSDORF

über 30 Künstler stellen aus
u.a. Malerei, Keramik, Textil, Taschen, Schmuck, Kaligrafie, Glas, Collagen
Live - Musik, Cafeteria - Grill

Der Reinerlös aus Ausstellungsgebühren,
Cafeteria und Grill ist für den Förderverein der
Stephanus-Schule Selgersdorf

Stephanus-Schule 52428 Jülich-Selgersdorf, Stephanusweg 2

Veranstalter: Peter Maaßen Tel. 02463-1489, 52445 Titz, Pfarrweg 1
Förderverein und Schulleitung Stephanus Schule,

Eintritt und Getränke frei

GevelsdorferEigenArt ein weiteres Jahr „on Tour“ in Selgersdorf.
Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung komplett drinnen statt!

GevelsdorferEigenArt



- TROCKENBAU
- BEDACHUNG
- FENSTERBAU
- MALER
- FLIESEN
- ELEKTRO
- HEIZUNG

Gewerke – alles aus einer Hand!

Tel. (0 24 22) 61 23 • Tel. (0 24 21) 3 30 01 • Infos unter www.duerener-handwerk.de

Pool-Billard-Club „PBC Oberzier 09“

Saisonabschluss Spielzeit 2011-2012

Zum Abschluss der Saison 2011-2012 ist das primäre Ziel des Klassenerhalts mit dem 3. Platz in der Kreisliga B des Pool-Billard-Verbands Rheinland West „PBVRW“ sicher erreicht. Ausschlaggebend war das Unentschieden am letzten Spieltag gegen den direkten Verfolger „PBC Düren-Nord 5“.

Aus zur Zeit drei Kreisligen steigen nur vier Mannschaften auf. Dies bedeutet, dass nur die beste zweitplatzierte Mannschaft in der Relegation spielt. Diese Möglichkeit war nach einigen verpatzten Spielen in der laufenden Saison nicht mehr gegeben.

Die noch anstehenden Spiele der anderen Mannschaften ab Platz 5, die am 02.06.2012 stattfinden, haben keinen Einfluss mehr auf die Platzierung der ersten drei.

Das Ziel für die neue Saison ist selbstverständlich wieder der Klassenerhalt mit der Option zum Aufstieg in die Bezirksliga.

Kreisliga B Tabellenstand am 20.05.2012

Platz	Mannschaft	S	G	U	V	Punkte	Partien
1	PBC Phönix Düren 5	18	13	4	1	30	102:42
2	BV Pool Sharks 2	17	9	4	4	22	78:58
3	PBC Oberzier 09 1	18	6	9	3	21	73:71
4	PBC Düren-Nord 5	18	6	7	5	19	75:69
5	PBC Düren-Nord 3	17	4	10	3	18	68:68
6	PBC Schwarz-Weiß Kohlscheid 6	18	5	6	7	16	69:75
7	1.PBC Gürzenich 2	17	3	10	4	16	66:70
8	1. PBC Rot-Gelb Aachen 4	17	3	7	7	13	58:78
9	BC Alsdorf 6	17	5	2	10	12	57:79
10	1.PBC Dimerzheim 1	17	1	5	11	7	50:86

Alle Ergebnisse und vieles mehr im Netz unter www.pbvrw.de. Interessenten für den Billardsport und potentielle Mitglieder erreichen den „PBC Oberzier 09“ unter 02428-3631 oder per Mail an wilfried.pelzer@gmx.de.

St. Sebastianus Schützenbruderschaft Hambach 1607 e.V.

Mitglied im Bund der Historischen Deutschen Schützenbruderschaften e.V.
Bezirksverband Düren-Nord

Mitglied im Dürener Bündnis gegen Rechtsextremismus, Rassismus und Gewalt

Prinzen- und Königsvogelschuss Wir laden recht herzlich ein

**Fronleichnamstag
07.06.2012 direkt nach der
Prozession, Frühschoppen
auf dem Schützenplatz**

Zur Stärkung Aller bieten wir einen
kräftigen Imbiss mit Grillspezialitäten und Fritten

Natürlich stehen auch Getränke aller Art bereit!

Cafeteria mit Kaffee und Kuchen ab 14.00 Uhr

**Ab 17:00 Uhr ermitteln wir unsere
neuen Majestäten für 2012**

Wir hoffen auf einen spannenden Wettkampf und freuen
uns schon jetzt auf Ihren Besuch!

St. Sebastianus Schützenbruderschaft
Hambach 1607 e.V.
Im Kessel 12
52382 Niederzier

Vorstand:
Franz-Josef Sauer – Brudermeister
Hans-Gerd Herzogenrath – Stellv. Brudermeister
Dieter Koch – Geschäftsführer
Daniel Sauer – Kassierer

Tel.: 02428/1839
Mail: sau.ergt-online.de

VR Nr. 20167 (AG Düren)
Finanzamt Düren: 207/5759/1366

Bankverbindung
Sparkasse Düren
BLZ 39550110
Konto-Nr. 3500170

dolfen & roese

heizung und bäder

so... *Kompetent und leistungsstark*

niederzier-oberstraße 4

02428-508752

www.dolfen-roese.de

...oder doch lieber so



- Badplanung
- Installation
- Trockenbau im Bad
- Putzarbeiten
- Fliesenarbeiten
- Änderung Elektroanschlüsse
- Beleuchtung
- Malerarbeiten



Komplettbäder alles aus einer Hand

Ihre Kanzlei in Düren



Alexandra Krämer
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Arbeitsrecht,
Fachanwältin für Erbrecht,
Mediatorin



Ute Maria Stockheim
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Sozialrecht



Gabriele Sandrock-Scharlippe
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Familienrecht

Krämer & Stockheim
Wilhelmstraße 23-25
(im Weiser-Haus am Kaiserplatz)
52349 Düren

Tel 02421 . 20862 -0
Fax 02421 . 20862 -22
info@kraemer-stockheim.de
www.kraemer-stockheim.de

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

Fliesen legen
und mehr ...

H.B. Uerlings

Über 30 Jahre
Berufserfahrung

Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

Leistungsumfang:

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Reparaturservice
- Versiegelungsarbeiten
- Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Mauer-, Putz- und Estricharbeiten
- Elektro- und Installationsarbeiten
- Handwerkervermittlungs-Service
- Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
- Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
- Endreinigung

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76